有關安達人壽保險有限公司

及

有關安達人壽保險香港有限公司

及

有關根據《保險業條例》第24條及第25條所提出的申請事宜

根據《保險業條例》(香港法例第41章)第24條 將安達人壽保險有限公司的香港長期業務 轉讓予

安達人壽保險香港有限公司 (前稱信諾環球人壽保險有限公司)

之

計劃

肯尼狄律師行

香港 鰂魚涌 英皇道 979 號 太古坊 濠豐大廈37樓

檔號: RAB/CHL-1050584

A 部分—引言

1. 定義及解釋

1.1 在本計劃中,下列詞彙具有以下規定相應涵義:

收購	具有第 4.1 段規定的涵義;	
代理協議	CLICL 與其委任持牌保險代理機構以及持牌保險代理	
	人就 CLICL 業務訂立的協議;	
and the second second		
委任精算師	就 CLICL 或 Chubb Life HK(視情況而定)而言,指根	
	據《保險業條例》第 15(1)(b)條被委任為其精算師之人	
	士;	
獲授權保險人	根據《保險業條例》獲授權在香港或從香港經營某些	
157文作床败八		
	類別保險業務的保險人;	
百慕達法院	百慕達最高法院;	
《百慕達保險法案》	百慕達 1978 年《保險法案》及其相關規例;	
百慕達命令	百慕達法院根據《百慕達保險法案》第 25 條的條文發	
	出的認許百慕達計劃之百慕達法院命令(如獲授)	
	予);	
百慕達計劃	根據《百慕達保險法案》第 25 條的條文進行的擬議保	
	 險業務轉讓計劃, 若百慕達法院授予百慕達命令,轉	
	 讓負債將由 Chubb Life HK 承擔,而轉讓保單和轉讓資	
	產將分配給 Chubb Life HK;	
	ELITO CHASE	
BMA 或百慕達金管局	根據百慕達 1969 年《金融管理局法》成立的百慕達金	
	融管理局,或不時對百慕達保險公司行使監督權的相	
	關繼任政府部門、監管機構或其他官方機構;	

經紀合約	CLICL 與持牌保險經紀就 CLICL 業務訂立的協議;
商業合約	有關轉讓業務且 CLICL 為其中訂約一方的任何租約、 外判協議或安排(保單管理協議除外)、資訊科技及 相關合約;
類別 A 保單	屬於類別 A(人壽及年金)長期業務的保單;
類別C保單	屬於類別 C (相連長期) 長期業務的保單;
類別D保單	屬於類別 D(永久健康)長期業務的保單;
類別I保單	屬於類別I(退休計劃管理第III類)長期業務的保單;
安達集團	Chubb Limited 作為最終母公司的集團公司;
Chubb Life HK	安達人壽保險香港有限公司 (Chubb Life Insurance Hong Kong Limited),一家在香港成立的公司,註冊號碼為984046;
Chubb Life HK 董事會	Chubb Life HK 當時之董事會;
Chubb Life HK 舊有壽險基金	由 Chubb Life HK 在生效日期前就有關類別 A 保單、類別 C 保單(非單位相連保障)、類別 D 保單及類別 I 保單成立,並自該日起繼續維持的保險基金;
Chubb Life HK 舊有相連基金	由 Chubb Life HK 在生效日期前就有關類別 C 保單(單位相連保障)成立的相連基金,並於生效日期當日起繼續維持的保險基金;
Chubb Life HK 新壽險基金	Chubb Life HK於 2023年7月1日前就類別A保單、類別C保單(非單位相連保障)、類別D保單及類別I保單應已成立,並自 2023年7月1日起維持,獨立於Chubb Life HK舊有壽險基金的保險基金,擬命名為「Chubb Life HK新壽險基金(類別A、類別C一般賬戶及類別D)」;

Chubb Life HK 新相連基金	Chubb Life HK 在 2023 年 7 月 1 日前就類別 C 保單(單	
	位相連保障)應已成立,並自2023年7月1日起維持,	
	獨立於 Chubb Life HK 舊有相連基金的保險基金,擬命	
	名為「Chubb Life HK 新相連基金(類別 C 獨立賬	
	戶)」;	
Chubb Life HK 保單	由 Chubb Life HK 簽發的保單;	
Chubb Life HK 保單持有人	Chubb Life HK 保單的保單持有人;	
Chubb Life HK 股東基金	有關 Chubb Life HK 實繳資本的股東基金(被稱為「安	
	達人壽保險香港有限公司股東基金」),由 Chubb Life	
	HK 在生效日期前成立並由其自該日起繼續維持;	
Cigna 集團	Cigna Corporation 作為最終母公司的集團公司;	
類別	指《保險業條例》附表1第2部分所指明的長期業務類	
	別;	
CLICL	安達人壽保險有限公司(Chubb Life Insurance Company	
	Ltd),一家根據百慕達法律成立的獲豁免公司,公司註	
	冊號碼為 04636;	
CLICL 董事會	CLICL 當時之董事會;	
CLICL 業務	CLICL 的長期業務,包括轉讓保單、轉讓資產和轉讓	
	負債,以及 CLICL 在香港或從香港經營與該長期業務	
	相關、附屬和/或為該長期業務目的而經營的所有其他	
	業務;	
CLICL 遊七書吟甘入		
CLICL 舊有壽險基金	CLICL 在生效日期前就 CLICL 業務的類別 A 保單、類	
	別 C 保單(非單位相連保障)與類別 D 保單成立及維 ************************************	
	持的保險基金,並被稱為「安達人壽保險有限公司」	
	(香港分公司)舊有壽險基金(類別A、類別C一般賬	
	戶及類別 D)」;	

CLICL 舊有相連基金	CLICL 在生效日期前就類別 C 保單(單位相連保障)
	以及作為相連基金成立及維持的保險基金,並被稱為
	「安達人壽保險有限公司舊有相連基金(類別 C 獨立
	賬戶)」;
#	Walter and the best of the second of the sec
《公司條例》	《公司條例》(香港法例第 622 章);
生效日期	本計劃根據第 15 段生效的時間和日期;
→ Lib 力 L/2	
産権負擔	任何抵押、押記、質押、擔保、留置權、選擇權、限
	制、優先購買權、優先認購權、第三者權利或權益、
	任何其他產權負擔或擔保權益,以及任何具有類似效
	力的其他類型的優先安排(包括所有權轉讓及保留協
	議);
資金盈餘	轉讓保單扣除保單負債後所產生的資金盈餘,且該盈
	餘應歸屬於 CLICL 的股東;
the de last	
衞生局	具有第 6.2 段賦予該詞的涵義;
香港	中華人民共和國香港特別行政區;
香港法院	香港高等法院原訟法庭;
香港命令	根據《保險業條例》第24條發出的認許本計劃之香港
	法院命令(如獲授予),包括根據《保險業條例》第
	25(1)條發出的有關本計劃之任何命令(包括任何後續
	命令);
獨立精算師	根據《保險業條例》第 24(2)條和《百慕達保險法案》
	第 25(3)條的要求所聘請負責就計劃條款擬備報告的獨
	立精算師;
保監局	根據《保險業條例》 設立的保險業監管局;

保險基金	根據《保險業條例》第 22(1) 條或第 22A(1)條或任何其	
	他香港法律或法規維持的法定基金,或經 CLICL 董事	
	會或 Chubb Life HK 董事會(如適用)授權成立並維持	
	的任何其他基金,作為任何類別的長期業務的獨立賬	
	戶;	
// I I I A ALLA I A T A A A A A A A A		
《保險業條例》	《保險業條例》(香港法例第 41 章);	
相連基金	CLICL 或 Chubb Life HK(如適用)的名義內部相連基	
	金,用於計算類別 C 保單下應付的單位相連保障;	
長期業務	在香港或從香港開展或經營的長期業務,該業務(具	
	有《保險業條例》第2條賦予該詞的涵義);	
保單	具有《保險業條例》第2條賦予「保單」一詞的涵義;	
保單管理協議	CLICL 與 Chubb Life HK 訂立的協議,根據該協議,	
	CLICL 向 Chubb Life HK 提供與 Chubb Life HK 長期業務	
	有關的各種服務;	
保單持有人	具有《保險業條例》第2條賦予「保單持有人」一詞的	
	涵義;	
法律程序	附表2所列就轉讓保單、轉讓資產及/或轉讓負債而由	
	CLICL 提出或針對 CLICL 的任何其他司法、監管、紀	
	律、行政、法律或仲裁程序、索償或申訴(不論是現	
	行的、待決的、威脅的或將來的)法律程序;	
 擬議轉讓	具有第 5.1 段賦予該詞的涵義;	
記錄	截至生效日期,不論以實物或電子形式,包括 CLICL	
	根據法律或監管規定(無論是否具有法律效力)需要	
	保存或保管,管有或控制的轉讓保單、轉讓保單持有	
	人及/或轉讓保單之受保人、受益人及/或受讓人有	
	關的所有簿冊、文檔、登記簿、文件(包括保單文	

	件)、往來信函(包括與轉讓保單持有人的往來信函)、文書及其他記錄;	
再保險協議	CLICL 就轉讓保單分保所依據的再保險協議或安排;	
代表	就 CLICL 或 Chubb Life HK 而言(視情況而定),其任職人員、代表其擔任特定職責的僱員,或其保險代理人;	
剩餘資產、剩餘負債及剩餘保單	具有第 11.2 段賦予該詞的涵義;	
計畫	本計劃,包括根據第 16 段對其進行任何的修改;	
證監會	規管香港證券與期貨市場的證券及期貨事務監察委員 會;	
《證券及期貨條例》	《證券及期貨條例》(香港法例第 571 章);	
轉讓協議	CLICL 與 Chubb Life HK 簽訂關於向 Chubb Life HK 轉讓 CLICL 業務及其所有其他資產與負債的轉讓協議;	
轉讓資產	指: (a) 與 CLICL 業務有關或歸屬於 CLICL 業務的財產、資產(包括固定資產、應計投資收益、應收保費以及其他應收款項及應收聯屬公司的款項)及投資(包括 CLICL 在任何轉讓保單下或依任何轉讓保單而享有的任何權利、酌情權或授權),無論位於何處;及 (b) CLICL 根據或憑藉以下各項而享有的權利: (i) 轉讓保單; (ii) 代理協議; (iii) 经紀合約;	

	(iv) 商業合約;	
	(14) Ind N/ [1 // 1 // 1 // 1 // 1 // 1 // 1 //	
	(v) 再保險協議;及	
	(vi) 有關或涉及 CLICL 業務的任何其他合約、安排、協議或承諾;及	
	(c) 記錄,包括 CLICL 在記錄中的之所有權利、所有權及權益;	
轉讓業務	指:	
	(a) 轉讓資產;	
	(b) 轉讓負債;及	
	(c) 轉讓保單;	
轉讓負債	截至生效日期,可歸於 CLICL 業務的所有負債,包括	
	轉讓保單下或與它們有關的所有債務以及任何當前或	
	未決的投訴、法律程序或其他解決爭議程序(包括就	
	類別 C 保單支付單位相連保障的所有負債)、轉讓資	
	產及 CLICL 業務,以及可歸於 CLICL 的所有關聯債	
	務,包括稅項負債、欠付聯屬公司的款項,因 CLICL	
	不合規或不當銷售而應向 CLICL 投保人支付的罰金、	
	罰款、損害賠償和補償、CLICL 在任何再保險協議、	
	代理協議、經紀合約和商業合約項下的任何責任或義	
	務,以及與法律程序有關的債務;	
轉移個人資料	就轉讓保單記錄所載的個人資料,包括轉讓保單持有人的個人資料、轉讓保單的受保人、受益人及受讓人以及其他有關人士的個人資料,該等個人資料受《個人資料(私隱)條例》(香港法例第486章)的約束;	
轉讓保單	作為 CLICL 業務的一部分,在 2023 年 9 月 1 日前由	
	CLICL 承保的所有類別 A 保單、類別 C 保單與類別 D	
	保單(產品名稱已列於附表1中),及於生效日期當日	

	在該等保單下的未償負債,不論該等保單是否已復效或已過期、失效、到期、退保或終止,包括:	
	(a) 所有與該等保單有關的保單建議書或申請、證書、補充保險保障、批註、附加條款及附屬協議;	
	(b) CLICL 在 2023 年 7 月 1 日之前已收到但在 2023 年 9 月 1 日前尚未處理的所有續保建議書或申 請;	
	(c) 任何歸屬於該等保單但記錄在其他或替代保單號 碼下的保障;	
轉讓保單持有人	轉讓保單之保單持有人;	
轉讓 VHIS 保單	具有第 6.2 段賦予該詞的涵義;	
單位相連保障	單位相連保障乃參照任何類型財產之價值或產生的收益(不論在相關轉讓保單中是否有指明)而釐定的保障,或參照任何類型財產之價值的波動或其價值指數而釐定的保障(不論是否有如此指明);及	
VHIS	具有第 6.2 段賦予該詞的涵義。	

1.2 在本計劃中:

- (a) 「包括」指包括但不限於;
- (b) 「**負債**」包括各種負債、責任及義務(不論是現時、未來、實際或待確定的);
- (c) 「一方」指本計劃的訂立方 CLICL 與 Chubb Life HK;
- (d) 「人士」須包括對法人團體、合夥企業(無論是否具有獨立法人資格)、非法人團體, 或個人的遺屬執行人或遺產管理人的提述,且為免生疑問,須包括受託人;

- (e) 「**財產**」或「**資產**」包括財產、資產、證券、現金和權利,包括與稅項繳付有關的或 有權利、應計但未付的收入或利息和以信託形式持有的財產、資產或權利,以及上述 任何一項中的任何利益;
- (f) 「**權利**」包括各種權利、權益、權力、利益、索償和訴訟理由(不論為現時、未來、 實際或待確定的);
- (g) 「**附屬公司**」具有《公司條例》第15條賦予該詞的相同涵義;
- (h) 「轉讓」包括(視乎文意所指)「轉讓」、「處置」或「轉易」;
- (i) 「**變更**」包括任何變更、修正、修改、補充、刪除、更替或終止(視乎文意所指), 無論如何產生,「變更」須據此解釋;
- (j) 單數的任何提述包括對複數的提述,反之亦然;
- (k) 凡提述段落,均指本計劃的段落;
- (1) 條款標題僅為方便參閱而設,概不影響其詮釋;
- (m) 除非另有所指,否則對成文法則、法定條文、條例、法規、規則或任何附屬法例,均 應視作包括對經不時修訂、更替或重訂的該成文法則、法定條文、條例、法規、規則 或附屬法例,以及根據該成文法則、法定條文、條例、法規、規則或附屬法例不時作 出的任何文書或命令的提述;及
- (n) 凡提述「書面」,均指由發出書面通知的人或其代表簽署的信函、通知、文件或協議。 如果是協議,則指協議各方。

B部分一簡介

2. CLICL

- 2.1 CLICL 於 1976 年 7 月 28 日在百慕達成立,其位於百慕達的註冊辦事處地址為 17 Woodbourne Avenue, Hamilton HM08, Bermuda。
- 2.2 CLICL於 1984年8月31日根據舊《公司條例》(香港法例第32章)第11部分(現為《公司條例》(香港法例第622章)第16部分)在香港註冊為一家非香港公司。CLICL於香港的主要營業地點位於香港銅鑼灣告士打道311號皇室大廈安達人壽大樓35樓。
- 2.3 CLICL 是一家獲授權保險人,獲授權在香港或從香港經營類別 A (人壽及年金)、類別 C (相連長期)、類別 D (永久健康)及類別 I (退休計劃管理第 III 類)長期業務。
- 2.4 儘管 CLICL 獲授權經營類別 I(退休計劃管理第 III 類)的長期業務,但 CLICL 從未在香港或從香港經營過該類別長期業務。
- 2.5 CLICL 在《百慕達保險法案》第 4 條下在 BMA 註冊為一家類別 E 保險人,允許其根據《百慕達保險法案》的條文開展及經營長期保險業務。
- 2.6 CLICL 由 Chubb INA International Holdings Ltd 全資擁有,因此是 Chubb Limited 的附屬公司。 Chubb Limited 的股份於紐約證券交易所上市(NYSE: CB), Chubb Limited 為標準普爾 500 指數的成分公司,並且是安達集團的最終母公司。因此,CLICL 為安達集團的一部分。
- 2.7 安達集團是一家資產超過二千億美元的環球保險公司。除在香港和百慕達設有辦事處外,安達集團在 54 個國家或地區設有辦事處,包括在蘇黎世、紐約、倫敦、巴黎和其他主要保險市場,並在世界各地擁有約 34,000 名員工。

3. Chubb Life HK

- 3.1 Chubb Life HK (前身為信諾環球人壽保險有限公司)於 2005 年 7 月 19 日以其前稱 CIGNA Worldwide HK Life Company Limited 在香港成立。
- 3.2 Chubb Life HK 在香港的主要營業地點位於香港銅鑼灣告士打道 311 號皇室大廈安達人壽大樓 35 樓。
- 3.3 Chubb Life HK 是一家獲授權保險人,獲授權在香港或從香港經營類別 A(人壽及年金)、類別 C(相連長期)、類別 D(永久健康)及類別 I(退休計劃管理第 III 類)長期業務。

4. 收購

- 4.1 在 2022 年 7 月 1 日, Chubb International Investments Limited (為 Chubb Limited 的附屬公司) 收購 Chubb Life HK 的全部已發行股本(「**是次收購**」)。
- 4.2 於是次收購前,Chubb Life HK 為 Cigna Corporation 的附屬公司。Cigna Corporation 為 Cigna 集團的最終母公司,其股份於紐約證券交易所上市(NYSE:CI)。
- 4.3 是次收購是安達集團更廣泛收購 Cigna 集團人壽保險和非人壽保險公司的一部分,其中包括 Cigna 集團在韓國、台灣、紐西蘭、泰國、印尼和香港這六個亞太市場的個人意外、附加醫療 和人壽保險業務。這項互補性戰略收購顯著擴大了安達集團在亞太地區的業務,該集團視亞 太地區為長期增長地區,尤其是在該區域的人壽保險業務。
- 4.4 是次收購完成後, Chubb Life HK 不再是 Cigna 集團的成員, 而成為了安達集團的成員。
- 4.5 是次收購完成後,CLICL 與 Chubb Life HK 訂立了保單管理協議,據此,Chubb Life HK 將其長期業務的管理外判予 CLICL,以便 CLICL 並行管理其自身及 Chubb Life HK 的長期業務,包括轉讓保單。
- 4.6 自 2022 年 9 月 30 日起, Chubb Life HK 暫停承保新保險業務。

5. 擬議轉讓及益處

- 5.1 作為第 4.3 段所述戰略收購的一部分,及為將 CLICL 經營的長期業務與 Chubb Life HK 經營的長期業務合併,CLICL 及 Chubb Life HK 擬議從 CLICL 將 CLICL 業務轉讓予 Chubb Life HK 並由 Chubb Life HK 經營(「擬議轉讓」)。
- 5.2 為籌備擬議轉讓,CLICL 與 Chubb Life HK 均已同意:
 - (a) CLICL 將自 2023 年 7 月 1 日起停止接受新的保單申請;
 - (b) CLICL 在 2023 年 7 月 1 日前收到的任何新的保單申請將由 CLICL 處理, CLICL 將在其認為合適的情況下,在 2023 年 9 月 1 日前向申請人簽發保單,而該等保單是在本計劃下成為從 CLICL 轉讓予 Chubb Life HK 的轉讓保單的一部分;
 - (c) CLICL 在 2023 年 7 月 1 日前收到的任何保單申請,但卻未在 2023 年 9 月 1 日前向保單申請人簽發的保單,將構成在本計劃下從 CLICL 轉讓予 Chubb Life HK 的轉讓保單的一

部分,而 Chubb Life HK 將根據其承保指引決定是否向其認為合適的保單申請人簽發保單;

- (d) 經保監局同意後, Chubb Life HK 將從 2023 年 7 月 1 日起重新開始在香港或從香港承保 新的保險業務;
- (e) 自 2023 年 7 月 1 日起, Chubb Life HK 將開始提供 CLICL 先前的產品,該產品將以 Chubb Life HK 的公司名義簽發,且與 CLICL 目前提供至 2023 年 6 月 30 日之產品相同;及
- (f) CLICL 將從 2023 年 9 月 1 日起停止在香港或從香港承保新的保險業務。
- 5.3 擬議轉讓將構成轉讓協議下擬定之更廣泛轉讓的一部分。
- 5.4 本計劃的目的是根據《保險業條例》第 24 條及 25(1) 條將 CLICL 業務從 CLICL 轉讓予 Chubb Life HK。
- 5.5 百慕達計劃的目的是根據《百慕達保險法案》第 25 條(與《保險業條例》第 24 條相似),將 CLICL 業務從 CLICL(一家在百慕達成立的公司,因此須遵守《百慕達保險法案》)轉讓予 Chubb Life HK。
- 5.6 CLICL 與 Chubb Life HK 均已同意:
 - (a) 根據《保險業條例》第 24 條向香港法院提交聯合申請,按照本計劃和香港命令的條款 將 CLICL 業務從 CLICL 轉讓予 Chubb Life HK,並由同一名大律師在尋求法院指示的聆 訊及本計劃呈請書的聆訊上代表 CLICL 及 Chubb Life HK 出庭;及
 - (b) 根據《百慕達保險法案》第 25 條向百慕達法院提交申請,按照百慕達計劃的條款(百慕達計劃的條款在所有重大方面與本計劃的條款相同)將 CLICL 業務從 CLICL 轉讓予 Chubb Life HK。
- 5.7 僅當本計劃獲得香港命令認許及百慕達計劃獲得百慕達命令認許,並在百慕達法律和香港法律下獲得必要的監管機構批准,並且直至生效日期,擬議轉讓方可生效。
- 5.8 CLICL 及 Chubb Life HK 認為,擬議轉讓的益處(待其生效後)將包括:
 - (a) 將 CLICL 的長期業務與 Chubb Life HK 的長期業務合併,從而可:

- (i) 避免重複保險產品、管理、行政、服務以及獨立資訊科技系統的網絡安全監測; 及
- (ii) 提高保單服務、會計、審計、監管和精算合規的效率;
- (b) 安達集團無須在香港維持兩家獲授權保險人,從而可:
 - (i) 簡化安達集團在香港的企業架構;
 - (ii) 透過將監管事宜集中於香港來實現監管一致性和簡化在香港監管合規的工作 (由於安達集團在香港的長期業務僅須遵守香港的監管制度,因此無須遵守目 前適用於 CLICL 作為一家在百慕達成立的公司的百慕達監管要求),從而消除 管理不同風險狀況和監管制度的額外資源負擔;
 - (iii) 避免重複進行風險管理評估,包括為 CLICL 和 Chubb Life HK 進行自身風險和償付能力評估;及
 - (iv) 為安達集團在香港的公司之間創造更大的協同效應;及
- (c) 實現與以下各方更簡化、更清晰及更透明的溝通:
 - (i) 與轉讓保單持有人之間的溝通,原因是擬議轉讓可消除因安達集團有兩家不同 的獲授權保險人在香港經營長期業務而產生的混淆;及
 - (ii) 與 Chubb Life HK 保單持有人之間的溝通,原因是他們的保單將由 Chubb Life HK 持有及管理,而非根據保單管理協議由 Chubb Life HK 持有但由 CLICL 管理;及
- (d) 促進安達集團為 Chubb Life HK 制定的戰略計劃, Chubb Life HK 作為一家在香港成立的公司,可藉助香港政府的推動,讓獲授權保險人將長期業務擴展至大灣區。

5.9 於牛效日期後:

- (a) 自生效日期起, Chubb Life HK 將作為 CLICL 的繼任人經營 CLICL 業務;
- (b) CLICL 及 Chubb Life HK 將終止保單管理協議;及
- (c) CLICL 擬向保監局申請取消其作為獲授權保險人的授權,並向 BMA 申請放棄其 E 類別長期保險業務的執照。

6. 其他監管機構批准

- 6.1 屬類別 C 保單的轉讓保單亦為投資相連保險計劃(「ILAS」)。因此,將該等 ILAS 的發行人從 CLICL 變更為 Chubb Life HK 是需要取得證監會的批准。除了向保監局送達《保險業條例》第 24(3)(c)條所訂明的文件並確認保監局不反對本計劃外(統稱為「相關文件」),雙方亦將向證監會提供相關文件,並根據獲發香港命令及百慕達命令,以獲得證監會對相關 ILAS 的發行人從 CLICL 變更為 Chubb Life HK 的批准,及讓 Chubb Life HK 可自生效日期起開展該等 ILAS業務。
- 6.2 CLICL 和 Chubb Life HK 均已在香港特別行政區政府醫務衞生局(「衛生局」) 註冊為自願醫保計劃(「VHIS」)提供者。許多轉讓保單乃經衞生局認可之 VHIS 保單(「轉讓 VHIS 保單」)。根據並憑藉香港命令,自生效日期起,轉讓 VHIS 保單的發行人將從 CLICL 變更為Chubb Life HK。雙方將於呈請書發出之時就以下計劃向衞生局申請重新認可: (i)由 Chubb Life HK 承保的標準計劃(認可編號: S00044),將變更與由 CLICL 承保的標準計劃(認可編號: S00015)保持一致;以及(ii)由 CLICL 承保的靈活計劃(認可編號: F00027),將反映發行人從2023年7月1日起從CLICL變更為Chubb Life HK(合稱「相關VHIS 保單」)。
- 6.3 除保監局確認其不反對本計劃及 BMA 確認其不反對百慕達計劃、香港法院批准本計劃及百慕達法院批准百慕達計劃,以及第 6.1 段和第 6.2 段中分別述及的證監會的批准和衞生局對相關 VHIS 保單重新認可的確認外,雙方信納本計劃無須取得任何其他監管機構批准。

C部分—轉讓

7. 轉讓資產、負債以及轉移個人資料

- 7.1 於生效日期起,轉讓資產須根據香港命令和百慕達命令,在無需任何進一步的行動、文書、調查或要求的情況下(惟須遵守第 11.2 段的規定),根據本計劃由 CLICL 轉讓並歸屬於 Chubb Life HK 但須受限於任何產權負擔。
- 7.2 CLICL 及 Chubb Life HK 須簽署所需的一切文件,包括轉讓書,並作出對方可能要求的所有其他行動和事宜,以實現或完善向 Chubb Life HK 的轉讓和任何轉讓資產的歸屬。
- 7.3 按照安達集團的集團政策,於生效日期起,CLICL 自行决定或以其他方式變更或釐定轉讓保單下之股息、派息率、保費率及/或費用的所有權利,均屬於 Chubb Life HK 並由其行使。
- 7.4 於生效日期起,每項轉讓負債須根據香港命令和百慕達命令,在無須任何進一步的行動或文書、調查或要求的情況下(惟須遵守第 11.2 段的規定),根據本計劃由 CLICL 轉讓予 Chubb Life HK 並成為 Chubb Life HK 的負債,該等負債將不再為 CLICL 的負債,CLICL 對所有轉讓負債的責任即告完全解除,而 Chubb Life HK 須承擔所有該等轉讓負債。
- 7.5 根據第 7.1 條,第 7.3 條和第 7.4 條作出的轉讓應具有效力,即使 CLICL 及/或 Chubb Life HK 作為訂約方的任何協議或安排中有任何相抵觸的條文亦然。

7.6 於生效日期起:

- (a) Chubb Life HK 將繼承 CLICL 在轉移個人資料方面的所有權利、權力及責任;
- (b) Chubb Life HK 將取代 CLICL 成為轉移個人資料的資料使用者,並在收集該等轉移個人資料的所有關鍵時間被視為該等轉移個人資料的資料使用者;
- (c) 任何人士就轉移個人資料而向 CLICL 發出的任何同意書、通知或提出的要求,須視為 已向 Chubb Life HK 提出;及
- (d) 在第 7.6(c)段所述的任何同意書中,凡提及 CLICL,須當作包括對 Chubb Life HK 的提述。
- 7.7 無論在生效日期之前或之後,就轉讓業務或任何轉讓保單、轉讓資產或轉讓負債而言,轉讓業務或本計劃的轉讓均不得:

- (a) 使任何保單、協議、文書、信託契據、契約、產權負擔、權利或責任失效、解除或終止;或
- (b) 構成任何保單、協議、文書、信託契據、契約、產權負擔、權利、權益、利益、權力、 義務或所有權下的違約或違責、違約事件、潛在違約事件、終止事件、強制提前償付 事件、強制執行事件、完善事件或其他類似事件或條件(不論如何描述)或允許任何 人終止任何上述項目;或
- (c) 要求就任何保單、協議、文書、信託契據、契約、產權負擔、權利、權益、利益、權力、義務或所有權進行任何註冊、重新註冊或存檔,或對任何現有註冊或存檔進行任何修訂;或
- (d) 要求任何人士履行任何新的或額外義務或採取任何新的或額外步驟或行動(就每個情況而言,本計劃要求的除外),包括發出任何通知、獲得任何同意、批准或決定、加入任何協議、支付任何費用、成本、開支、利息或其他金額、授予任何新的或額外產權負擔或轉讓任何資產或財產;或
- (e) 授權或要求任何人士行使任何權利或補救;減少、暫停、延遲、更改或解除其權利或 義務;加速、終止、暫停、延遲、更改或解除任何權利或義務的履行;或以其他方式 變更、修改、放棄、廢除或終止任何保單、協議、文書或產權負擔;或
- (f) 影響任何產權負擔的可執行性、優先償還權或債務清償順序。

8. 轉讓保單的轉讓

- 8.1 在不影響第7.1 段及第7.3 段的一般性的原則下,於生效日期起,Chubb Life HK 將有權享有根據或憑藉轉讓保單或受轉讓保單的所有條款及條件而賦予或歸屬於 CLICL 的所有權利及權力,並受轉讓保單所有條款及條件的約束,轉讓保單應自生效日期起成為 Chubb Life HK 在香港的長期業務的一部分。
- 8.2 在不影響第 7.4 段的一般性的原則下,於生效日期起,轉讓保單持有人因轉讓保單而產生對 CLICL 的所有權利及權力將終止,並在本計劃條款之規限下以針對 Chubb Life HK 的相同權利 及權力取代。Chubb Life HK 須受轉讓保單的約束、遵守及履行轉讓保單的所有條款及條件、 承擔所有責任,並以每種方式滿足因轉讓保單產生或與之相關的所有索償及索求,猶如簽發轉讓保單人或保單申請接收人為 Chubb Life HK 而非 CLICL 一樣。

- 8.3 於生效日期起,Chubb Life HK 將擁有與 CLICL 於生效日期在轉讓保單下擁有或與之相關的相同權利,包括抵銷權、抗辯權和反索償權。
- 8.4 於生效日期當日,所有包括轉移個人資料的記錄將轉移至 Chubb Life HK,而於生效日期起, Chubb Life HK 所擁有的持有及使用該等記錄和轉移個人資料的權利及權力,與 CLICL 在生效 日期前所擁有的相同。
- 8.5 轉讓保單的所有條款及條件(包括所有建議書、報價、投保單、申請表、示例、銷售說明書、銷售文件、附加條款、保單資料頁及聲明)於生效日期當日須維持不變,惟自生效日期起,轉讓保單(及與之相關的任何附屬文件)中凡提述 CLICL、CLICL 董事會、CLICL 委任精算師、CLICL 代表或與 CLICL 有任何其他特定關係之人士之處,自生效日期起應解釋為 Chubb Life HK、Chubb Life HK 董事會、Chubb Life HK 委任精算師、相應的 Chubb Life HK 代表以及與 Chubb Life HK 有此關係的人士(視情況而定),而 CLICL、CLICL 董事會、CLICL 委任精算師或 CLICL 代表就任何轉讓保單或相關協議或文件可行使或明示可由其行使的所有權利及/或職責或須由其履行之責任,於生效日期起可由 Chubb Life HK、Chubb Life HK 董事會、Chubb Life HK 精算師或相應的 Chubb Life HK 代表(視情況而定)行使或須由其履行。
- 8.6 根據本計劃,任何與轉讓保單、轉讓資產或轉讓負債下與之相關的權利、權力及責任的轉讓,應該對該等權利及責任中擁有任何利益的人士具有約束力並且有效,即使轉讓、分配或以其他方式處理有任何限制,而且上述轉讓須在不違反任何相關限制且不會產生任何權利以終止、 修改、取得或要求某項權益或權利或者將某項權益或權利視作已終止或修改的基準上被視為 生效。

9. 法律程序的連續性

- 9.1 根據並憑藉香港命令,於生效日期起,所有由 CLICL 繼續或展開或針對 CLICL 繼續或展開的 法律程序,將由 Chubb Life HK 取代 CLICL。
- 9.2 Chubb Life HK 有權享有就法律程序而言所有的索償、反索償、抗辯、反索償抗辯、和解、抵銷權及任何 CLICL 的其他權利。

10. 委託及保費

10.1 所有於生效日期有效的委託書、常規、自動轉賬授權、直接付款或其他指示,如規定任何轉 讓保單或轉讓資產的保費或其他款項須由銀行或其他中介機構向 CLICL 或其代理支付或由 CLICL 或其代理向該銀行或中介機構收取,則該等委託書、常規、自動轉賬授權、直接付款或 其他指示須於生效日期當日起生效,猶如它向 Chubb Life HK 或其代理(視情況而定)作出指示及授權該等款項。

- 10.2 凡於生效日期有效的委託或其他指示,有關 CLICL 支付任何轉讓保單下任何應付款項的方式, 須於生效日期起繼續有效,作為對 Chubb Life HK 的有效委託或指示。
- 10.3 CLICL(或其代理)於生效日期或之後就任何轉讓保單已收或應收的所有保費、貸款還款(如有,連同其利息)及其他款項,於生效日期後須支付予 Chubb Life HK(或其代理)。自生效日期起,轉讓保單持有人須向 Chubb Life HK 交代轉讓保單項下於生效日期後到期的所有應付保費和所有保單貸款還款。
- 10.4 在生效日期當日起,Chubb Life HK(或其代理)將獲得不可撤銷的授權,為 Chubb Life HK(或其代理)收取有關轉讓保單已支付的保費或貸款還款(如有)或任何須支付予 CLICL(或其代理)或憑 CLICL(或其代理)指示支付的支票、匯票、付款指示、郵政匯票或其他票據以完成付款。
- 10.5 Chubb Life HK(自身或透過其代理)於生效日期或之後須全權負責就轉讓保單保費寄發賬單、 收取保費並繳付與轉讓保單下累算的與保費有關的一切適用徵費及稅項。

11. 進一步保證

- 11.1 在由 CLICL 承擔費用的情況下,CLICL 及 Chubb Life HK 應盡一切合理努力促使任何必要第三方準備、簽立及交付令本計劃具有十足效力以及將 CLICL 業務和所有轉讓保單、轉讓資產及轉讓負債轉讓予 Chubb Life HK 所需的除本計劃和香港命令之外的文件、契約、轉讓書、轉讓契或約務更替文件以及作出所有所需的行動與事宜,以便由生效日期起有效地將轉讓保單、轉讓資產及轉讓負債的所有權及 CLICL 業務轉讓、轉易、出讓、歸屬於 Chubb Life HK 及/或記錄在 Chubb Life HK。
- 11.2 在本計劃及香港命令在生效日期未能有效地將任何轉讓保單、轉讓資產或轉讓負債(「**剩餘保單**」、「**剩餘資產**」或「**剩餘負債**」,視情況而定)轉讓予或歸屬於 Chubb Life HK 的情況下,CLICL 將在有效轉讓及歸屬前:
 - (a) 遵照 Chubb Life HK 就剩餘保單、剩餘資產或剩餘負債(視情況而定)發出的指示並受其規限,Chubb Life HK 有權就所有上述目的作為 CLICL 的受權人行事(若 Chubb Life HK 有此要求,CLICL 將以 Chubb Life HK 為受益人簽立一份表明此意的授權書,費用由 Chubb Life HK 承擔);

- (b) 由生效日期起,以信託方式為 Chubb Life HK 持有剩餘資產的所有實益權益,連同就此產生的所有收益或其他累算權利或回報,並向 Chubb Life HK 支付或轉讓 CLICL 就此收到的所有出售收益或其他款項或財產;及
- (c) 由生效日期起,代表 Chubb Life HK 並代其賬戶持有或承擔該剩餘負債的所有責任,
 而 Chubb Life HK 有權就所有該等目的就此作為 CLICL 的受權人(若 Chubb Life HK 如此要求,
 CLICL 將以 Chubb Life HK 為受益人簽立一份表明此意的授權書,費用由 Chubb Life HK 承擔),
 直至剩餘資產、剩餘負債或剩餘保單(視乎情況而定)轉讓予 Chubb Life HK 為止。
- 11.3 於生效日期起,Chubb Life HK 須協助 CLICL 履行其對剩餘保單、剩餘資產及剩餘負債的義務及責任,費用由 Chubb Life HK 承擔。

D部分—CHUBB LIFE HK 保險基金

12. 設立

在 2023 年 7 月 1 日前, Chubb Life HK 須成立下列保險基金:

- (a) Chubb Life HK 新壽險基金;及
- (b) Chubb Life HK 新相連基金。

13. 分配

- 13.1 於生效日期起,下列由 CLICL 承保並作為 CLICL 業務一部分及緊接於生效日期前有效的保單,將按下文規定分配至相應的 Chubb Life HK 保險基金:
 - (a) 類別A保單、類別C保單(非單位相連保障)及類別D保單將分配予Chubb Life HK新壽險基金;及
 - (b) 類別 C 保單(單位相連保障)將分配予 Chubb Life HK 新相連基金。
- 13.2 於生效日期起,並受第 13.3 段的規限下,緊接於生效日期前分配予下列 CLICL 保險基金的轉讓資產及轉讓負債,須按下文規定分配至相應的 Chubb Life HK 保險基金:
 - (a) 分配予 CLICL 舊有壽險基金的轉讓資產及轉讓負債將分配予 Chubb Life HK 新壽險基金; 及
 - (b) 分配予 CLICL 舊有相連基金的轉讓資產及轉讓負債將分配予 Chubb Life HK 新相連基金。
- 13.3 第 13.2 段中所提及的轉讓資產並不包括資金盈餘。緊接於生效日期前的資金盈餘將分配予 Chubb Life HK 股東基金。

13.4 於生效日期起:

- (a) 根據第 11.2(b)段就剩餘資產以信託方式持有的所有款項、財產及權利的實益權益,須 分配予 Chubb Life HK 新壽險基金或 Chubb Life HK 新相連基金(如適用),若非屬於第 11.2 段條文的規定,Chubb Life HK 本應根據相關轉讓保單或剩餘保單(視情況而定) 的條款將該等付款、財產及權利分配予該等基金;及
- (b) CLICL 根據第 11.2(c)段就剩餘負債為 Chubb Life HK 持有或承擔的負債,須分配予 Chubb Life HK 新壽險基金或 Chubb Life HK 新相連基金(如適用),若非屬於第 11.2 段條文

的規定, Chubb Life HK 本應根據相關轉讓保單或剩餘保單(視情況而定)的條款,將該等負債分配予該等基金。

13.5 為免生疑問,Chubb Life HK 在 2023 年 7 月 1 日及之後承保的所有保單,將分配予 Chubb Life HK 新壽險基金或 Chubb Life HK 新相連基金(視情況而定)。

14. 解決分配問題

根據第 13 段的規定,與轉讓保單、轉讓資產或轉讓負債的分配有關或與之相關的任何問題、 爭議或解釋上的分歧,須經 CLICL 和 Chubb Life HK 與各自的委任精算師磋商後共同決定。

E 部分——般規定

15. 生效日期

- 15.1 本計劃將於香港時間凌晨十二時生效,具體日期及/或時間由 CLICL 及 Chubb Life HK 同意,但須在授予(a)香港命令的日期及(b)百慕達命令的日期(以較晚者為準)後的 90 天內。在已授予香港命令和百慕達命令的前提下,預計本計劃將於 2023 年 12 月 1 日生效,但該日期可能會根據雙方的同意而更改。
- 15.2 除非本計劃在香港命令或百慕達命令所授予的日期(以較晚者為準)後 90 天內某日的香港時間凌晨十二時或之前生效,或在雙方可能同意且香港法院和百慕達法院可能允許的較晚日期及/或時間(如有)生效,否則本計劃將失效。

16. 修改

- 16.1 CLICL 及 Chubb Life HK 可代表自身以及所有有關人士,同意香港法院在認許本計劃之前,對本計劃進行任何修改、變更或增補,或影響本計劃的任何進一步條件或規定,惟必須事先向保監局和獨立精算師發出關於該等修改、變更或增補的合理通知。
- 16.2 在第 16.3 段的規限下, CLICL 和 Chubb Life HK 可共同向香港法院申請同意修改、變更或修訂本計劃的條款,但須符合保監局可能要求或香港法院可能施加的任何條件,而且前提是:
 - (a) 擬作出的修改、變更或修訂已獲 CLICL 委任精算師和 Chubb Life HK 委任精算師,以及 CLICL 董事會及 Chubb Life HK 董事會的批准;
 - (b) 保監局已獲通知,並有權在法院考慮在該申請的任何聆訊中陳詞(就保監局而言,須 提前三個月發出通知);及
 - (c) 該申請附有獨立精算師的證明,表明其認為擬作出的修改、變更或修訂不會對轉讓保單持有人的合理利益期望或財務保障產生重大不利影響。
- 16.3 在第 16.4 段的規限下,本計劃條款須根據香港法院可能授予的同意進行修改、變更或修訂。
- 16.4 為更正本計劃中的明顯錯誤而對本計劃進行的修改、變更或修訂,或在相關法律或法規發生變化時,雙方合理地認為旨在確保本計劃條文按預期方式運作而有必要進行的修改、變更或修訂,無須取得香港法院同意,前提是雙方已就此通知保監局,並且保監局表示不反對該等修改、變更或修訂。

17. 成本及開支

17.1 CLICL將承擔與獨立精算師相關的所有成本及開支。除上述情況外,與擬備本計劃、向香港法

院提交本計劃以尋求認許及轉讓本計劃下轉讓業務相關的所有成本(包括因該項轉讓而委任

的任何聯合法律顧問、保險業監管局律師、專家或審計師的費用及開支,以及應付任何法院

或監管機構的任何費用、成本與開支)(CLICL 的任何內部成本除外)將由 Chubb Life HK 承

擔,並由 Chubb Life HK 股東基金支付。

17.2 根據《保險業條例》就 CLICL 及 Chubb Life HK 的長期業務或其保單持有人而言,第 17.1 段中

提及的費用或開支,均不會由 CLICL 或 Chubb Life HK 維持的保險基金承擔。

18. 管轄法律

本計劃受香港法律管轄,並應根據香港法律進行解釋。

日期:2023年 月 日

附表1-轉讓保單名稱

(A)於 2023年5月31日的現有產品

Chubb Future Achiever Savings Plan 安達開創未來儲蓄計劃 2.	
Custom Whole Life	П
 Forever Diamond Plan 「星鑽」儲蓄壽險計劃 Chubb MyLegacy Insurance Plan II 安達傳承守創儲蓄保障計劃 LifePlus 「多多保」壽險計劃 Lifetime Protector Perpetual Life Series 世代傳承保險系列 Chubb Platinum Plus Insurance Plan EasyRetire Annuity Plan Super Care Critical Illness Protector 基級「倍康健」危疾保障計劃 VCare Cancer Protector 基級「信康泰」癌症保障計劃 VCare Cancer Protector MatureCare Critical Illness Plan Living Well Benefit Living Well Plus Benefit Living Well Supreme Plus Benefit Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option) Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 早期危疾保 厚納金浜保 上型期危疾保 厚加金属 上型期危疾保 早期危疾保 厚加金属 上型期危疾保 早期危疾保 原列 上型 上型	П
5. Flexi Savings 6. Chubb MyLegacy Insurance Plan II 安達傳承守創儲蓄保障計劃 7. LifePlus 「多多保」壽險計劃 8. Lifetime Protector 「智多保」壽險計劃 9. Perpetual Life Series 世代傳承保險系列 10. Chubb Platinum Plus Insurance Plan 安達頤富儲蓄保障計劃 11. EasyRetire Annuity Plan 安心退休年金計劃 12. Super Care Critical Illness Protector 星級「倍康健」危疾保障計劃 13. Embrace Care Critical Illness Protector 安心守護危疾保障計劃 14. VCare Cancer Protector 「倍康泰」癌症保障計劃 15. MatureCare Critical Illness Plan 心安危疾保障計劃 16. Living Well Benefit 「安康健」危疾保障 17. Living Well Plus Benefit 「安康健」危疾保障 18. Living Well Supreme Plus Benefit 「安康健」危疾智全保障 19. Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option) 20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 [Enhanced Option)	II
6. Chubb MyLegacy Insurance Plan II 安達傳承守創儲蓄保障計劃 7. LifePlus 「多多保」壽險計劃 8. Lifetime Protector 「智多保」壽險計劃 9. Perpetual Life Series 世代傳承保險系列 10. Chubb Platinum Plus Insurance Plan 安達頤富儲蓄保障計劃 11. EasyRetire Annuity Plan 安心退休年金計劃 12. Super Care Critical Illness Protector 星級「倍康健」危疾保障計劃 13. Embrace Care Critical Illness Protector 安心守護危疾保障計劃 14. VCare Cancer Protector 「倍康泰」癌症保障計劃 15. MatureCare Critical Illness Plan 心安危疾保障計劃 16. Living Well Benefit 「安康健」危疾保障 17. Living Well Plus Benefit 「安康健」危疾保障 18. Living Well Supreme Plus Benefit 「安康健」危疾智全保障 19. Super Care Early Stage Illness Benefit [Basic Option) 星級「倍康健」早期危疾保 20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 20. 肾算	[]
To a content of the protector 「多多保」壽險計劃 1.	II
8. Lifetime Protector 「智多保」壽險計劃 9. Perpetual Life Series 世代傳承保險系列 10. Chubb Platinum Plus Insurance Plan 安達頤富儲蓄保障計劃 11. EasyRetire Annuity Plan 安心退休年金計劃 12. Super Care Critical Illness Protector 星級「倍康健」危疾保障計劃 13. Embrace Care Critical Illness Protector 安心守護危疾保障計劃 14. VCare Cancer Protector 「倍康泰」癌症保障計劃 15. MatureCare Critical Illness Plan 心安危疾保障計劃 16. Living Well Benefit 「安康健」危疾保障 17. Living Well Plus Benefit 「安康健」危疾保障 18. Living Well Supreme Plus Benefit 「安康健」危疾智全保障 19. Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option) 星級「倍康健」早期危疾保 [20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 [20. Explanation of the protector [20] [20] [20] [20] [20] [20] [20] [20]	
9. Perpetual Life Series 世代傳承保險系列 10. Chubb Platinum Plus Insurance Plan 安達頤富儲蓄保障計劃 11. EasyRetire Annuity Plan 安心退休年金計劃 12. Super Care Critical Illness Protector 星級「倍康健」危疾保障計劃 13. Embrace Care Critical Illness Protector 安心守護危疾保障計劃 14. VCare Cancer Protector 「倍康泰」癌症保障計劃 15. MatureCare Critical Illness Plan 心安危疾保障計劃 16. Living Well Benefit 「安康健」危疾保障 17. Living Well Plus Benefit 「安康健」危疾全保障 18. Living Well Supreme Plus Benefit 「安康健」危疾全保障 19. Super Care Early Stage Illness Benefit 「星級「倍康健」早期危疾保 [20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 [20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 [20. Kere Early Stage Illness Benefit [20. Kere Early Stage Illness	
10. Chubb Platinum Plus Insurance Plan 安達頤富儲蓄保障計劃 11. EasyRetire Annuity Plan 安心退休年金計劃 12. Super Care Critical Illness Protector 星級「倍康健」危疾保障計劃 13. Embrace Care Critical Illness Protector 安心守護危疾保障計劃 14. VCare Cancer Protector 「倍康泰」癌症保障計劃 15. MatureCare Critical Illness Plan 心安危疾保障計劃 16. Living Well Benefit 「安康健」危疾保障 17. Living Well Plus Benefit 「安康健」危疾全保障 18. Living Well Supreme Plus Benefit 「安康健」危疾智全保障 19. Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option) 星級「倍康健」早期危疾保 [Enhanced Option) 「星級「倍康健」早期危疾保 [Enhanced Option) 「星級「倍康健」早期危疾保 [Enhanced Option) 「異)	
The state of the first of th	
12.Super Care Critical Illness Protector星級「倍康健」危疾保障計劃13.Embrace Care Critical Illness Protector安心守護危疾保障計劃14.VCare Cancer Protector「倍康泰」癌症保障計劃15.MatureCare Critical Illness Plan心安危疾保障計劃16.Living Well Benefit「安康健」危疾保障17.Living Well Plus Benefit「安康健」危疾全保障18.Living Well Supreme Plus Benefit「安康健」危疾智全保障19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保	
13.Embrace Care Critical Illness Protector安心守護危疾保障計劃14.VCare Cancer Protector「倍康泰」癌症保障計劃15.MatureCare Critical Illness Plan心安危疾保障計劃16.Living Well Benefit「安康健」危疾保障17.Living Well Plus Benefit「安康健」危疾全保障18.Living Well Supreme Plus Benefit「安康健」危疾智全保障19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保	
14.VCare Cancer Protector「倍康泰」癌症保障計劃15.MatureCare Critical Illness Plan心安危疾保障計劃16.Living Well Benefit「安康健」危疾保障17.Living Well Plus Benefit「安康健」危疾全保障18.Living Well Supreme Plus Benefit「安康健」危疾智全保障19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保	劃
15. MatureCare Critical Illness Plan 心安危疾保障計劃 16. Living Well Benefit 「安康健」危疾保障 17. Living Well Plus Benefit 「安康健」危疾全保障 18. Living Well Supreme Plus Benefit 「安康健」危疾智全保障 19. Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option) 「擇) 20. Super Care Early Stage Illness Benefit 星級「倍康健」早期危疾保 [Enhanced Option) 「異)	
16.Living Well Benefit「安康健」危疾保障17.Living Well Plus Benefit「安康健」危疾全保障18.Living Well Supreme Plus Benefit「安康健」危疾智全保障19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保	
17.Living Well Plus Benefit「安康健」危疾全保障18.Living Well Supreme Plus Benefit「安康健」危疾智全保障19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保障20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保障	
18.Living Well Supreme Plus Benefit「安康健」危疾智全保障19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保 擇)20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保 Ţ)	
19.Super Care Early Stage Illness Benefit (Basic Option)星級「倍康健」早期危疾保 擇)20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保 撰)	
19.Option)擇)20.Super Care Early Stage Illness Benefit (Enhanced Option)星級「倍康健」早期危疾保 (Enhanced Option)	
Option)	障 (基本選
20. (Enhanced Option) 擇)	
(Enhanced Option) 達)	障 (升級選
21. Super Care Multiple Protection Benefit 星級「倍康健」多重危疾保障	章
22. VCare Cancer Protector 「倍康泰」癌症保障計劃	
23. Chubb VHIS - Standard Plan 安達自願醫保 (標準)計劃	
24.Chubb VHIS - Flexi Plan安達自願醫保 (靈活)計劃	
25. Chubb Assured Medical Series 安達無憂醫療保障系列	
26. HealthProtector Hospital & Surgical Plan 「倍康保」住院及手術保障語	計劃
27. Select Top-Up Medical Plan 「安心之選」升級醫療保障語	計劃
28. WellCare Refundable Hospital Plan 貼心保費回贈住院保障	
29.Hospital Cash Benefit住院現金保障	
30. Hospital & Surgical Benefit 住院及手術保障	
31. Select Top-Up Medical Plan 「安心之選」升級醫療保障語	十書
32. Child's Protection Benefit 兒童保障利益	(1 色)
33. Waiver of Premium Benefit 豁免繳付保費附加保障	
34. Lady's Partner Plan - Female Cover 「全儷保」女性保障計劃	
35. Golden Touch Premier Saver	
Easy Premium Saver (Premium Prepayment Campaign) 簡易儲蓄保 (保費預繳推廣計	E-1
37. Easy Premium Saver 簡易儲蓄保	

38.	Multi-Select Term	「智易選」定期保障計劃
39.	Chubb Preferred Term Life Insurance Plan	安達特選壽險計劃
40.	WiseChoiceTerm Life Protector	優選定期壽險計劃
41.	AcciCare Protection Plan	「意關懷」意外保障計劃
42.	Accident Guard Plan	「友您心」意外保障計劃
43.	Juvenile Accident Protector	「兒安保」意外保障計劃
44.	Personal Accident Benefit - Accidental Death & Dismemberment	個人意外保障 - 意外死亡及傷殘保障
45.	The One Accident Protector	「智全為您」意外保障計劃
46.	Chubb Gold Fortune Deferred Annuity Plan	安達 Gold 富稅延期年金計劃
47.	Chubb Smart Endowment Plan	安達智「衛」儲蓄壽險計劃
48.	Chubb MyGolden Cancer Protection Plus	安達黃金歲月癌症加護保
49.	Chubb Supreme Life Insurance Plan	安達凝晉人生保險計劃
50.	Smart Sight Universal Life Plan	智瞻萬用壽險計劃
以下產品正在準備中,將於 2023 年第二季度完成籌劃		
51.	First Guardian Triple Protection Plan	全首護三重保障計劃
52.	Chubb Supreme Life Insurance Plan (Regular Premium)	安達凝晉人生保險計劃(定期保費)

(B) 保單持有人持有的非營銷產品(截至 2023 年 5 月 31 日)

編號	產品名稱(英文)	產品名稱(中文)
1.	10 Year Level Term	10 Year Level Term
2.	10 Year Term Life & Refundable Hospital Cash Plan	「十年定期人壽及保費回贈住院現金保 障」計劃
3.	5-Year Renewable and Convertible Term	五年可續期及轉換定期保障計劃
4.	Treasure Life Insurance Plan	「傳盛之選」壽險計劃
5.	Supreme Care Critical Illness Protector	「倍康健」危疾保障計劃
6.	Critical Illness Benefit Revival Plan	Critical Illness Benefit Revival Plan
7.	CarePlus Cancer Protector Plan	「倍無憂」癌症保障計劃
8.	Comfort Senior Savings	「智安逸」長者儲蓄保障計劃
9.	Partner Comprehensive Personal Accident Plan	「周全保」十年意外保障計劃
10.	Disability Income	Disability Income
11.	Flying Dragon Savings Plan	「傲龍」儲蓄保障計劃
12.	Forever Diamond Plus	尊尚「星鑽」儲蓄壽險計劃
13.	Forever Diamond Plan	「星鑽」儲蓄壽險計劃
14.	Noble Future Insurance Plan	「諾守未來」儲蓄壽險計劃
15.	Goalset Savings	「智達人生」儲蓄保障計劃
16.	Happy Living Guaranteed Income Plan	「樂無憂」保證入息計劃
17.	Happy Living Guaranteed Savings Plan	「樂無憂」保證儲備計劃
18.	Gold Wealth Insurance Plan	「創昇」儲蓄保障計劃
19.	Chubb MyLegacy Insurance Plan	安達傳承守創儲蓄保障計劃

20.	Investment Plus	「積富寶」五/十年附加儲蓄壽險計劃
21.	Juvenile 18	十八成才儲蓄保障計劃
22.	Joint Whole Life	Joint Whole Life
23.	Life Pay to Age 60	Life Pay to Age 60
24.	Lady Protection-in-One	「儷全保」綜合保障計劃
25.	LifeStages Annuity	「悠閒人生」年金計劃
26.	Lifetime Protector	「智多保」壽險計劃(只適用於港元)
27.	NYL A+	NYL A+
28.	Opportunity 18	盈聚十八計劃
29.	Presidential 90	Presidential 90
30.	Personal Accident Protection Plan	「伴您同行」意外保障計劃
31.	Partner Accident Protection Plan	「沿途有保」意外保障計劃
32.	Critical Illness Combo 370	危疾 370
33.	Partner Excel 5-Year Endowment	增值保五年附加儲蓄壽險計劃
34.	Protection-in-One	「智全保」綜合保障計劃
35.	Partner Income Protection Plan	「安逸保」入息保障計劃
36.	Partner Income Protection Supreme Plan	「安逸保」入息保障至尊計劃
37.	Partner Investment Select	「智富保」自主投資壽險計劃
38.	Partner Junior Plan	「伴您成才」教育儲蓄保障計劃
39.	Platinum Low Cost	超值預金保險
40.	Premium Life Par	「盈聚預金保險」保險計劃
41.	Partner One Plan	「尊逸保」一次繳清保障計劃
42.	Chubb Platinum Plus Insurance Plan	安達頤富儲蓄保障計劃
43.	Permanent Provider	Permanent Provider
44.	Partner Protection Plus	終身保壽險計劃
45.	Presidential Plus	Presidential Plus
46.	Partner Paid-Up Additions	Partner Paid-Up Additions
47.	Partner Retirement Plan	「樂休悠」退休保障計劃
48.	Prestige Savings	儲蓄易
49.	Presidential Whole Life	Presidential Whole Life
50.	Premier Savings – Single Premium	「尊尚息」整付儲蓄計劃
	Endowment Plan	
51.	Partner Saving Plus	「儲蓄保」壽險計劃
52.	Protector Life	Protector Life
53.	Participating Whole Life	Participating Whole Life
54.	ACE Renminbi Endowment Plan II	「安達」人民幣儲蓄壽險計劃 II
55.	Renminbi Endowment Plan	人民幣儲蓄壽險計劃
56.	Refundable Critical Illness Plan	保費回奉」危疾保障計劃
57.	Refundable Hospital Cash Benefit	「保費回奉」住院現金計劃
58.	Refundable Living Benefit	「保費回奉」生活保障計劃
59.	Chubb Easy Select Critical Illness Plus	安達易選危疾加護保
60.	Chubb FlexiLiving Deferred Annuity Plan	安達靈「活」延期年金計劃
61.	STAR Renminbi Endowment Plan	星級人民幣儲蓄壽險計劃
62.	Easy 2 Savings Plan	「簡2」儲蓄計劃
63.	Save & Cash 20	20 年儲蓄終身保險
64.	Senior Care Plan	耆康保險計劃

65.	5 Year Renewable Term	5 Year Renewable Term	
66.	ACE Select Top-Up Medical Plan	「安心之選」升級醫療保障計劃 (中國居 民版本)	
67.	Smart 2 Save Endowment Plan	智易儲蓄壽險計劃	
68.	Smart 2 Save Endowment Plan II	智易儲蓄壽險計劃Ⅱ	
69.	Golden Touch Mega Saver Plan	「薈聚成金鼎盛儲蓄計劃」	
70.	Golden Touch Saver Plan	「薈聚成金儲蓄計劃」	
71.	Golden Touch Saver Plan II	「薈聚成金"易"儲蓄計劃」	
72.	Golden Touch ULife Plan II	「薈聚成金"易"萬用壽險計劃」	
73.	Golden Touch ULife Plan	「薈聚成金萬用壽險計劃」	
74.	University Partner Plan	「專尚保」大專生綜合保障計劃	
75.	VIP/Presidential 90	VIP/Presidential 90	
76.	Value Protector Plus	增值寶壽險計劃	
77.	Value Protector Plus Supreme	「至尊增值寶」壽險計劃	
78.	Value Savings	「智高息」儲蓄保障計劃	
79.	Wizard Savings	「智策人生」儲蓄保障計劃	
19.	WealthLink Investment Pro - Regular	百水八土」	
80.	Premium	「享豐盛」投資相連計劃 - 定期保費	
81.		「	
82.	WealthLink Investment Pro - Single Premium WealthLink Investment II	「享豐盛」投資相連計劃 - 整付保費	
		豐盛易定期投資相連計劃	
83.	WealthLink Investment	「豐盛」整付相連投資計劃	
84.	WealthMaster Variable Universal Life	「匯財智保」投資萬用壽險計劃	
85.	Yearly Renewable Term	Yearly Renewable Term	
86.	Easy Select Savings Plan	智 2 簡儲蓄計劃	
87.	Accident Death Benefit	Accident Death Benefit	
88.	Accident Death & Dismemberment	Accident Death & Dismemberment	
89.	Critical Illness Benefit	危疾保障契約 4.55.2.4.155.4.1	
90.	Critical Illness Plus Benefit	危疾全保障契約 6. 京知 A. (P. 1975年)	
91.	Critical Illness Supreme Plus Benefit	危疾智全保障契約	
92.	Child's Protection Benefit	保障兒童附加保障	
93.	Deferred Annuity Provision	Deferred Annuity Provision	
94.	Refundable Hospital Cash	Refundable Hospital Cash	
95.	Hospital & Surgical Benefit	住院及手術保障	
96.	Living Benefit Advance	全護保附加生活保障契約	
97.	Living Benefit Plus	加護保附加生活保障契約	
98.	Living Benefit Special	特級附加生活保障契約	
99.	Living Benefit	附加生活保障契約	
100.	Lady's Partner-Female Cover	全儷保女性保障計劃- 女性基本保障	
101.	Option to Purchase Paid-up Additions	附加儲蓄保障	
102.	Option to Purchase Paid-up Additions (101)	附加儲蓄保障 (101)	
103.	Protector Annuity Provision	Protector Annuity Provision	
104.	Partner Income Protection Plan	「安逸保」入息保障計劃	
105.	Partner Income Protection Supreme Plan	「安逸保」入息至尊保障計劃	
106.	University Partner Plan - Accidental Death	「專尚保」大專生綜合保障計劃 – 意外死	
	and Dismemberment Benefit	亡及傷殘契約	
107.	Waiver of Premium Benefit	豁免繳付保費附加保障	

108.	Infinite - Regular Premium Investment Plan	「豐逸」 - 定期保費投資計劃
109.	Ultra - Single Premium Investment Plan	「非凡」-整付保費投資計劃

附件2-法律程序(截至2023年5月31日)

#	事項	原告/上訴方	被告/答辯人		
1.	CACV 381/2021	莊裕安	D1: 安達人壽保險有限公司		
	(appeal of HCA 2656/2017)		D2: 成珮琦		
有關更多資訊,請參閱附加法律程序列表。					

1 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ1914/2022

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

22/F Chubb Twr Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHAN CHI KIN ARNOLD

Flat 2515 Hing Hong Hse Hing Tung Est Sai Wan Ho HK

Solicitor (P) Ivan Tang & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Contract / 合約 Filing Date 26-May-2022

2 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 125/2021 三分鐘內庭聆訊表

Defendant Chubb Life Insurance Company Limited

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Wong Kwok Yiu Chris Solicitor (P) Yung Yu Yuen & Co Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (For time) / 傳票(寬延期限)

Filing Date 28-Sep-2021

3 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 2657/2020 民事訴訟

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff CHAN CHI KIN ARNOLD

Solicitor (P) Ivan Tang & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case management summons / 案件管理傳票

Filing Date 08-Jul-2021

4 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 2657/2020 民事訴訟

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff CHAN CHI KIN ARNOLD

Solicitor (P) Ivan Tang & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (For time) / 傳票 (寬延期限)

Filing Date 12-May-2021

5 Court High Court 高等法院 Action No. HCA 125/2021 民事訴訟

Defendant Chubb Life Insurance Company Limited

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Wong Kwok Yiu Chris Solicitor (P) Yung Yu Yuen & Co Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (For time) / 傳票(寬延期限)

Filing Date 28-Apr-2021

6 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 2711/2016 三分鐘內庭聆訊表
Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd
New York Life Insurance Worldwide Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as New York Life

Insurance Worldwide Ltd. and Ace Life Insurance Company Ltd.

respectively)

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Cheung Hon Kin Solicitor (P) W K To & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (Leave to re-amend) / 傳票(申請許可再次修改)

Filing Date 27-Apr-2021

7 Court High Court 高等法院

Action No. HCA125/2021

Defendant Chubb Life Insurance Company Limited

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供
Plaintiff Wong Kwok Yiu Chris
Solicitor (P) Yung Yu Yuen & Co
USD 400,000.00

Reason Contract Filing Date 22-Jan-2021

8 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ2657/2020

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

22/F., Chubb Tower, Windsor House, 311 Gloucester Road. Causeway Bay,

Hong Kong

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHAN CHI KIN ARNOLD

2/Floor, Block 36. Laguna City, 99 Cha Kwok Ling Road, Hong Kong

Solicitor (P) Ivan Tang & Co Amount HKD 185,890.00 Reason CONTRACT / 合約

Filing Date 05-Jun-2020

9 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 2711/2016 民事訴訟

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as New York Life

Insurance Worldwide Ltd. and Ace Life Insurance Company Ltd.

respectively)

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Cheung Hon Kin Solicitor (P) WK To & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (For time) / 傳票(寬延期限)

Filing Date 22-Nov-2019

10 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 2711/2016 三分鐘內庭聆訊 / 3 MINUTES CHAMBERS LIST

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as New York Life

Insurance Worldwide Ltd. and Ace Life Insurance Company Ltd.

respectively)

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Cheung Hon Kin Solicitor (P) WK To & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (Leave to re-amend) / 傳票(申請許可再次修改)

Filing Date 22-Oct-2019

11 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 2711/2016 核對列表聆訊/案件管理會議

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as New York Life

Insurance Worldwide Ltd. and Ace Life Insurance Company Ltd.

respectively)

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Cheung Hon Kin Solicitor (P) WK To & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Check List / Case Management Conference / 核對列表聆訊 / 案件管理會

議

Filing Date 09-May-2019

12 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 2711/2016 民事訴訟

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd.

New York Life Insurance Worldwide Ltd.

Ace Life Insurance Company Ltd.

Chubb Life Insurance Company Ltd. formerly known as New York Life

Insurance Worldwide Ltd. and Ace Life Insurance Company Ltd.

Respectively

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Cheung Hon Kin Solicitor (P) WK To & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case management summons / 案件管理傳票

Filing Date 09-Oct-2018

13 Court High Court 高等法院

Action No. HCSD36/2018

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

(Creditor/Respondent)

Solicitor (D) YS LAU & PARTNERS

Plaintiff CHAN CHRISTY

(Debtor/Applicant)

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Application to Set Aside a Statutory Demand

Filing Date 28-Sep-2018

14 Court High Court 高等法院

Action No. HCSD37/2018

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

(Creditor/Respondent)

Solicitor (D) YS LAU & PARTNERS Plaintiff IEONG SEONG SIO

(Debtor/Applicant)

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Application to Set Aside a Statutory Demand

Filing Date 28-Sep-2018

15 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 2711/2016 民事訴訟

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as New York Life

Insurance Worldwide Ltd. and Ace Life Insurance Company Ltd.

respectively)

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff Cheung Hon Kin Solicitor (P) WK To & Co

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case management summons / 案件管理傳票

Filing Date 08-May-2018

16 Court High Court 高等法院

Action No. CACV204/2017 民事上訴

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff So Sheung Hin Ben Solicitor (P) Cheung & Yip

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Handing Down Judgment / 宣布判決

Filing Date 20-Apr-2018

17 Court High Court 高等法院

Action No. CACV204/2017 民事上訴

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd) CACV204/2017 [1/1]

Solicitor (D) Kennedys

Plaintiff So Sheung Hin Ben Solicitor (P) Cheung & Yip

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Appeal from Court of First Instance (Final) / 原訟庭上訴案件(正審上訴)

Filing Date 27-Mar-2018

18 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ1415/2017

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD fka ACE LIFE

INSURANCE COMPANY LTD

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVE HAMILTON HM 08 BERMUDA

33/F ACE TOWER WINDSOR HSE 311 GLOUCESTER RD

CAUSEWAY BAY HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供 Plaintiff YEUNG WAI PING

RM 214 2/F LEI SANG HSE LEI YUE MUN EST YAU TONG KLN

Solicitor (P) YUNG YU YUEN & CO Amount Not Stated / 沒有提供 Reason CONTRACT / 合約

Filing Date 20-Mar-2017

19 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ1416/2017

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD fka ACE LIFE

INSURANCE COMPANY LTD

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVE HAMILTON HM 08 BERMUDA

33/F ACE TOWER WINDSOR HSE 311 GLOUCESTER RD

CAUSEWAY BAY HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff HO YEE MAN

RM SB 56/F TOWER 3 FESTIVAL CITY PHASE 3 1 MEI TIN RD TAI

WAI NT

Solicitor (P) YUNG YU YUEN & CO

Amount HKD 530,557.00 Reason CONTRACT / 合約

Filing Date 20-Mar-2017

20 Court High Court 高等法院

Action No. HCA643/2017

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff LEE KING MO

Solicitor (P) YUNG YU YUEN & CO Amount HKD 1,146,978.80 Reason EMPLOYMENT

Filing Date 20-Mar-2017

21 Court High Court 高等法院

Action No. HCSD55/2016

Defendant Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd (Creditor / Respondent)

Solicitor (D) Bobby Tse & Co

Plaintiff Hon Nin Hong Jimmy

(Debtor / Applicant)

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Application to Set Aside a Statutory Demand

Filing Date 04-Nov-2016

22 Court High Court 高等法院

Action No. HCA2711/2016

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

NEW YORK LIFE INSURANCE WORLDWIDE LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as NEW

YORK LIFE INSURANCE WORLDWIDE LTD and ACE LIFE

INSURANCE COMPANY LTD respectively

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供 **Plaintiff** CHEUNG HON KIN

WK TO & CO Solicitor (P)

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason **CONTRACT** Filing Date 18-Oct-2016

High Court 高等法院 23 Court

> Action No. HCSD54/2016

Defendant **Chubb Life Insurance Company Ltd**

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd (Creditor / Respondent)

Cheung & Yip Solicitor (D) Plaintiff So Sheung Hin Ben

(Debtor / Applicant) Not Stated / 沒有提供

Solicitor (P) Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Application to Set Aside a Statutory Demand

17-Oct-2016 Filing Date

24 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 12647/2023 Defendant Fan Ka Tsun

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff **Chubb Life Insurance Company Ltd**

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Not Stated / 沒有提供 Amount

代理費 / Agency Fees 簡短提訊 / Call-over Reason

Filing Date 12-May-2023

25 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 12648/2023 Lee Pui Yee Gladys Defendant Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff **Chubb Life Insurance Company Ltd**

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

代理費 / Agency Fees 簡短提訊 / Call-over Reason

Filing Date 12-May-2023 **26** Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 12645/2023 Defendant So Chi Kin Jack

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason 代理費 / Agency Fees 簡短提訊 / Call-over

Filing Date 12-May-2023

27 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 12649/2023

Defendant Wei Liuxin

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason 代理費 / Agency Fees 簡短提訊 / Call-over

Filing Date 12-May-2023

28 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 12646/2023 Defendant Yuen Siu Kui

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason 代理費 / Agency Fees 簡短提訊 / Call-over

Filing Date 12-May-2023

29 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1303/2023 破產呈請

Defendant Cheung Ka Wing

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 09-May-2023

30 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 956/2023 破產呈請

Defendant Tse Kwok Wai Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 09-May-2023

31 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 957/2023 破產呈請

Defendant Kwok Wai Fung

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd.(formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 09-May-2023

32 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 951/2023 破產呈請

Defendant Chan Chong Wing

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 25-Apr-2023

33 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 952/2023 破產呈請

Defendant Chong Chun Ming

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 25-Apr-2023

34 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 953/2023 破產呈請

Defendant Mok Tsz Ting Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 25-Apr-2023

35 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 954/2023 破產呈請

Defendant Ho Lok Wai Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 25-Apr-2023

36 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 956/2023 破產呈請

Defendant Tse Kwok Wai Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 25-Apr-2023

37 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 957/2023 破產呈請

Defendant Kwok Wai Fung

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd.(formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 25-Apr-2023

38 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ1637/2023 Defendant LU DONGXIA

G/F 161 Wing Ning Tsuen Fanling NT

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM 08 Bermuda 33/F Chubb Twr Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway B

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 347,942.52 Reason Debt / 債項 Filing Date 25-Apr-2023

39 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 35473/2022 Defendant Chan Tsz Hin

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason 雜項 / Miscellaneous 證案 / Proof Case

Filing Date 13-Apr-2023

40 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC 35475/2022 Defendant Tso Wan Kwan Vanessa Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason 雜項 / Miscellaneous 證案 / Proof Case

Filing Date 13-Apr-2023

41 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ1392/2023
Defendant IEONG SEONG SIO

Flat H 43/F Blk T2 The Apex 33 Wo Yi Hop Rd Kwai Chung NT c/o FTLife Insurance at 19F FTLife Twr 18 Sheung Yuet Rd Kln

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM 08 Bermuda

33/F Chubb Twr Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 653,296.02 Reason Debt / 債項 Filing Date 04-Apr-2023

42 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 951/2023 破產案件

Defendant Chan Chong Wing

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Validation Order / 認可命令

Filing Date 03-Apr-2023

43 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC035474/22 Defendant Fan Wing Yau

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Mention / 提訊

Filing Date 15-Mar-2023

44 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1303/2023 Defendant Cheung Ka Wing

G/F 187B Lung Mei Village Ting Kok Rd Tai Po NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 09-Mar-2023

45 Court High Court 高等法院

Action No. HCB951/2023
Defendant Chan Chong Wing

Rm 314 Mun Yat Hse Yat Tung Est Tung Chung NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Feb-2023

46 Court High Court 高等法院

Action No. HCB952/2023
Defendant Chong Chun Ming

Flat A 10/F Blk 1 Bok Shek Mansion 328 Sha Tsui Rd Tsuen Wan NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Feb-2023

47 Court High Court 高等法院

Action No. HCB953/2023 Defendant Mok Tsz Ting

Flat F 3/F Blk 17 Sereno Verde 99 Tai Tong Rd Yuen Long NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Feb-2023

48 Court High Court 高等法院

Action No. HCB954/2023 Defendant Ho Lok Wai

Flat A 5/F Hong Ning Crt Stage 2, 50 Hong Ning St Kwun Tong Kln

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Feb-2023

49 Court High Court 高等法院

Action No. HCB956/2023 Defendant Tse Kwok Wai

Flat 208, 2/F Lung Hei Hse Lower Wong Tai Sin Est Wong Tai Sin Kln

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Feb-2023

50 Court High Court 高等法院

Action No. HCB957/2023 Defendant Kwok Wai Fung

Flat 406, 4/F Kam Ying Hse Kam Tai Crt Ma On Shan NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Feb-2023

51 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ31/2023

Defendant MOK CHUNG MAN

2/F 11 Kau Liu Ha Lam Tsuen Tai Po NT

c/o Sun Life Hong Kong Limited 16/F Cheung Kei Ctr Twr A 18 Hung Luen

Rd Hunghom Kln

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM 08 Bermuda

33/F Chubb Twr Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 113,809.75 Reason Debt / 債項 Filing Date 04-Jan-2023

52 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ32/2023

Defendant CHAN CHI SHING

Flat 506 Blk G Kong Cheung Crt Aberdeen Ctr Aberdeen HK

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD.

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM 08 Bermuda

33/F Chubb Twr Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 120,150.00 Reason Debt / 債項 Filing Date 04-Jan-2023

53 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC035473/22 Defendant Chan Tsz Hin

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call over / 簡短提訊

Filing Date 16-Dec-2022

54 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC035474/22 Defendant Fan Wing Yau

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call over / 簡短提訊

Filing Date 16-Dec-2022

55 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC035475/22

Defendant Tso Wan Kwan Vanessa Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call over / 簡短提訊

Filing Date 16-Dec-2022

56 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025889/22 Defendant Chan Kin Tat Edmund Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 14-Oct-2022

57 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025887/22 Defendant Cheng Hiu Man

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 14-Oct-2022

58 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025890/22 Defendant Co Stephen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 14-Oct-2022

59 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025886/22 Defendant Ho Chun Shing

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 14-Oct-2022

60 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025888/22 Defendant Wong Sing Man Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 14-Oct-2022

61 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC006306/22
Defendant Wong Kwok Hung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 29-Aug-2022

62 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2288/2022 破產呈請

Defendant Yiu Yam Tung Solicitor (D) In Person Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 23-Aug-2022

63 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC017986/22 Defendant Chiu Tat Lau

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 17-Aug-2022

64 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC017988/22 Defendant Ko Ka Seng

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 17-Aug-2022

65 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC017985/22 Defendant Lo Hung Yiu

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 17-Aug-2022

66 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 3321/2022 破產呈請

Defendant Shing Pui Keung

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 16-Aug-2022

67 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1748/2022 破產呈請

Defendant Fung Ka Hou Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 09-Aug-2022

68 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1736/2022 破產呈請

Defendant Yeung Yin Lam

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 26-Jul-2022

69 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1739/2022 破產旱請

Defendant Lee Ho Ming Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 26-Jul-2022

70 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2288/2022 破產呈請

Defendant Yiu Yam Tung Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 19-Jul-2022

71 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1748/2022 破產呈請

Defendant Fung Ka Hou Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 28-Jun-2022

72 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1751/2022 破產呈請

Defendant Kwong Sau Mei Ann

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 28-Jun-2022

73 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2288/2022 破產案件

Defendant Yiu Yam Tung Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Validation Order / 認可命令

Filing Date 27-Jun-2022

74 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1736/2022 破產呈請

Defendant Yeung Yin Lam

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 21-Jun-2022

75 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1739/2022 破產呈請

Defendant Lee Ho Ming Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 21-Jun-2022

76 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1741/2022 破產呈請 Defendant Lam Fung Yim Cindy

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 21-Jun-2022

77 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1746/2022 破產呈請

Defendant Ng Lai Chun Janny

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 21-Jun-2022

78 Court High Court 高等法院

Action No. HCB3321/2022 Defendant Shing Pui Keung

Flat A2, 2/F Blk 15 Yale Villa HK Gdn 100 Castle Peak Rd Tsing Lung Tau

NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 17-Jun-2022

79 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC006309/22 Defendant Chan Hoi Yan Cherry Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd Not Stated / 沒有提供

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 31-May-2022

80 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC006308/22
Defendant Leung Siu Ping
Soligitor (D)
Not Stated (3/2 #5)

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 31-May-2022

81 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC006306/22
Defendant Wong Kwok Hung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 31-May-2022

82 Court High Court 高等法院

Action No. HCB2288/2022 Defendant Yiu Yam Tung

Flat 109, 1/F Blk A Telford Gdn Kln Bay Kln

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 05-May-2022

83 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003681/22 Defendant Cheung Lok Man Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Apr-2022

84 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003685/22 Defendant Cheung Yuen Yee Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Apr-2022

85 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003684/22
Defendant Ma Chun Cheong
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Apr-2022

86 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003683/22 Defendant Wu Chengying

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Apr-2022

87 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1736/2022 Defendant Yeung Yin Lam

Rm 303, 3/F Blk B 20 Ming On St Hung Hom HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Apr-2022

88 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1739/2022 Defendant Lee Ho Ming

G/F Blk J The Amenity 297 Nai Wai Tuen Mun NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Apr-2022

89 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1741/2022

Defendant Lam Fung Yim Cindy

Flat A 2/F Blk 2 Chelsea Heights Tuen Mun NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Apr-2022

90 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1746/2022 Defendant Ng Lai Chun Janny

Flat 2, 4/F Oi Yue Hse Tsz Oi Court Stage III Tsz Wan Shan Kln

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Apr-2022

91 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1748/2022 Defendant Fung Ka Hou

4/F 190 Yu Chau St Sham Shui Po Kln

Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Apr-2022

92 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1751/2022 Defendant Kwong Sau Mei Ann

Flat F 26/F Blk 4 Lok Hin Terrace 350 Chai Wan Rd Chai Wan HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Apr-2022

93 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 7049/2021 破產呈請

Defendant Choi Yuet Lun Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 19-Apr-2022

94 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 7049/2021 破產呈請

Defendant Choi Yuet Lun Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 23-Feb-2022

95 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Handing Down Judgment / 宣布判決

Filing Date 18-Feb-2022

96 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC033181/21

Defendant Cheung Suk Man Nicole Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Mention / 提訊

Filing Date 11-Feb-2022

97 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC033183/21 Defendant Chan Wing Hong Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 11-Feb-2022

98 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028267/21 Defendant Pang Chun Lung Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供 Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd Formerly Known As Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 25-Jan-2022

99 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 4461/2019 民事訴訟

Defendant CHAN CHRISTY

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED (formerly known as

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case Management Conference / 案件管理會議

Filing Date 14-Jan-2022

100 Court High Court 高等法院

Action No. HCB7049/2021 Defendant Choi Yuet Lun

Rm A 1/F Blk B On Shun Mansion 31-51 Chik Shun St Tai Wai Shatin NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 22-Dec-2021

101 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037585/21 Defendant Fung Chi Him

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 07-Dec-2021

102 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037586/21

Defendant Li Yufen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 07-Dec-2021

103 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ5258/2021
Defendant CHEUNG KA WING

G/F 187B Lung Mei Village Ting Kok Rd Tai Po NT

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB Bldg 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda / 33/F

Chubb Tower Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 260,400.48 Reason Debt / 債項 Filing Date 16-Nov-2021

104 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ5259/2021 Defendant YIU YAM TUNG

Flat 109, 1/F Blk A Telford Gdn Kln Bay KLN

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB Bldg 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda / 33/F

Chubb Tower Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 111,256.07 Reason Debt / 債項 Filing Date 16-Nov-2021

105 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028267/21
Defendant Pang Chun Lung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd Formerly Known As Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 11-Nov-2021

106 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC033183/21
Defendant Chan Wing Hong
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 03-Nov-2021

107 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC033181/21

Defendant Cheung Suk Man Nicole Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 03-Nov-2021

108 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC033182/21 Defendant Chiu Ka Yung

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 03-Nov-2021

109 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC033185/21 Defendant Kwan On Ting

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 03-Nov-2021

110 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ4708/2021 Defendant SHE KA KUI

Flat H 27/F Tower 2 Grand Yoho Ph 1 Grand Yoho Development Yuen

Long NT

Flat B 2/F Blk 9 Lynwood Crt Kingswood Villas Tin Shui Wai NT

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB Bldg 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda 33/F Chubb Tower Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 2,667,558.71

Reason Debt / 債項 Filing Date 08-Oct-2021

111 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028266/21
Defendant Lam Ming Shing
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd Formerly Known As Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 20-Sep-2021

112 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028268/21 Defendant Li Tai Rou

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd Formerly Known As Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 20-Sep-2021

113 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028267/21 Defendant Pang Chun Lung Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd Formerly Known As Ace Life

Insurance Company Ltd Not Stated / 沒有提供

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 20-Sep-2021

114 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029747/20 Defendant Lai Kin Wa

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 03-Sep-2021

115 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029748/20 Defendant Xie Peizhen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 03-Sep-2021

116 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC024252/21
Defendant Chan Chiu Yeung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 23-Aug-2021

117 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC024251/21 Defendant Ha Ming Fai

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 23-Aug-2021

118 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC024254/21

Defendant Kwok Mei Ling Phoenix Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 23-Aug-2021

119 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC024253/21 Defendant To Hok Ming

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 23-Aug-2021

120 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

DCCJ 932/2019 [3/5]#

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Trial (Debt) / 審訊 (債項)

Filing Date 06-Aug-2021

121 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 3373/2021 破產呈請

Defendant Yim Ming Wai Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 04-Aug-2021

122 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

DCCJ 932/2019[2/5]#

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Trial (Debt) / 審訊 (債項)

Filing Date 03-Aug-2021

123 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

DCCJ 932/2019 [1/5]#

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Trial (Debt) / 審訊 (債項)

Filing Date 02-Aug-2021

124 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC011054/21 Defendant Chan Kam Wing Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 09-Jul-2021

125 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC016876/21 Defendant Ko Cheuk Fan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd Formerly Known as ACE Life

Insurance Company Ltd Not Stated / 沒有提供

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call over / 簡短提訊

Filing Date 08-Jul-2021

Solicitor (P)

126 Court High Court 高等法院

Action No. HCB3373/2021 Defendant Yim Ming Wai

Flat 13D Begonia Mansion Tai Koo Shing HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd

Chubb Bldg 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 08-Jun-2021

127 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014554/21

Defendant Keung To

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Service Charge / 服務費 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 08-Jun-2021

128 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029747/20 Defendant Lai Kin Wa

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 03-Jun-2021

129 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029748/20 Defendant Xie Peizhen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd Not Stated / 沒有提供

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 03-Jun-2021

130 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Pre-Trial Review / 審訊前覆核

Filing Date 01-Jun-2021

131 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC011054/21
Defendant Chan Kam Wing
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd Not Stated / 沒有提供:

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 11-May-2021

132 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC011056/21 Defendant Choi So Wah Maria Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 11-May-2021

133 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC011055/21 Defendant Ho Fei Lung

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 11-May-2021

134 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029749/20
Defendant Cheung Suk Han
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 02-Mar-2021

135 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029747/20 Defendant Lai Kin Wa

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 02-Mar-2021

136 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029748/20 Defendant Xie Peizhen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 02-Mar-2021

137 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007974/20 Defendant Siu Ying Sheung Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 22-Feb-2021

138 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC021891/20 Defendant Fan Chi Keung

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 20-Jan-2021

139 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029749/20 Defendant Cheung Suk Han Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 12-Jan-2021

140 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029747/20 Defendant Lai Kin Wa

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 12-Jan-2021

141 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029748/20 Defendant Xie Peizhen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 12-Jan-2021

142 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC021890/20 Defendant Chau Tsz Wah

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Mention / 提訊

Filing Date 18-Dec-2020

143 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029749/20
Defendant Cheung Suk Han
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 10-Dec-2020

144 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029747/20 Defendant Lai Kin Wa

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 10-Dec-2020

145 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC029748/20 Defendant Xie Peizhen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 10-Dec-2020

146 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007975/20 Defendant Fung Yu Yan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 23-Nov-2020

147 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007974/20
Defendant Siu Ying Sheung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 23-Nov-2020

148 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 4444/2020 破產呈請

Defendant Li Chun Man Solicitor (D) In Person Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life Insurance Company Ltd, formerly known as New York Life Insurance

Worldwide Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 11-Nov-2020

149 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC021890/20 Defendant Chau Tsz Wah

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 20-Oct-2020

150 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC021891/20 Defendant Fan Chi Keung

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 20-Oct-2020

151 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014244/20 Defendant Tang Hoi Shan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 20-Oct-2020

152 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 4444/2020 破產呈請

Defendant Li Chun Man Solicitor (D) In Person

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life Insurance Company Ltd, formerly known as New York Life Insurance

Worldwide Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 30-Sep-2020

153 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟 Defendant SHING PUI KEUNG

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case Management Conference / 案件管理會議

Filing Date 10-Sep-2020

154 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ4515/2020

Defendant CHAN CHI KEUNG JIMMY

FLAT LB 61/F TWR 11 L WING MEADOWLAND LA SPLENDEUR

LOHAS PARK TSEUNG KWAN O NT

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD(FORMERLY KNOWN

AS ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

33/F CHUBB TWR WINDSOR HSE 311 GLOUCESTER RD CWB HK

Solicitor (P) KENNEDYS Amount HKD 362,900.00 Reason Debt / 債項 Filing Date 27-Aug-2020 155 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014245/20 Defendant Lau Kin Kong Tinny Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Aug-2020

156 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014243/20 Defendant Lau Siu Lun

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Aug-2020

157 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014244/20 Defendant Tang Hoi Shan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 25-Aug-2020

158 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007975/20 Defendant Fung Yu Yan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 20-Aug-2020

159 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007974/20
Defendant Siu Ying Sheung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Proof Case / 證案

Filing Date 20-Aug-2020

160 Court High Court 高等法院

Action No. HCB4444/2020 Defendant Li Chun Man

Flat B1401 14/F Cheung Chi House Cheung Wah Estate Fanling NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

New York Life Insurance Workdwide Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life Insurance Company Ltd, formerly known as New York Life Insurance

Workdwide Ltd)

Cubb Building, 17 Woodbourne Avenue, Hamilton HM08, Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 29-Jun-2020

161 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007975/20 Defendant Fung Yu Yan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 29-Jun-2020

162 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007976/20 Defendant Lau Ka Lok

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 29-Jun-2020

163 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC007974/20
Defendant Siu Ying Sheung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

ACE Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as ACE Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Miscellaneous / 雜項 Call-over / 簡短提訊

Filing Date 29-Jun-2020

164 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟 Defendant SHING PUI KEUNG

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (for leave to file/serve witness statement) / 傳票 (申請許可將證

人陳述書存檔 / 送達)

Filing Date 04-May-2020

165 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (for leave to file/serve witness statement) / 傳票 (申請許可將證

人陳述書存檔 / 送達)

Filing Date 21-Jan-2020

166 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (For time) / 傳票 (寬延期限)

Filing Date 17-Dec-2019

167 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 932/2019 民事訴訟

Defendant SHING PUI KEUNG

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD (formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case Management Conference / 案件管理會議

Filing Date 23-Oct-2019

168 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2135/2019 破產旱請

Defendant Yim Ming Wai Solicitor (D) Wong & Co

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 28-Aug-2019

169 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ 2831/2019 民事訴訟 Defendant SO SHEUNG HIN BEN

Solicitor (D) Cheung & Yip

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED (formerly known as

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Directions Hearing / 指示聆訊

Filing Date 27-Aug-2019

170 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ4461/2019
Defendant CHAN CHRISTY

RM E 53/F BLK 6 ISLAND RESORT 28 SIU SAI WAN RD HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED formerly known as

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

CHUBB BLDG, 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

33/F CHUBB TOWER WINDSOR HSE 311 GLOUCESTER RD

CAUSEWAY BAY HK

Solicitor (P) KENNEDYS Amount HK\$ 2,323,927.14 Reason DEBT / 債項 Filing Date 20-Aug-2019

171 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2135/2019 破產呈請

Defendant Yim Ming Wai Solicitor (D) Wong & Co

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 31-Jul-2019

172 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2135/2019 破產呈請

Defendant Yim Ming Wai

Solicitor (D) Wong & Co

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 03-Jul-2019

173 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1785/2019 破產呈請

Defendant Fok Sai Ho

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 12-Jun-2019

174 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1786/2019 破產呈請

Defendant Lee Sik Kin Denny Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 12-Jun-2019

175 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 2135/2019 破產呈請

Defendant Yim Ming Wai

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 05-Jun-2019

176 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ2831/2019

Defendant SO SHEUNG HIN BEN

No.13 Section C 6th Street Fairview Park Yuen Long NT Pursuant to the order of the Master Ho dated 22 May 2019 case

HCA1975/2018 be transferred to the District Court

Solicitor (D) Cheung & Yip

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED formerly known as

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED

33rd Chubb Tower Windsor House No.311 Gloucester Road Causeway Bay

HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 2,329,214.77

Reason Debt / 債項 Filing Date 04-Jun-2019

177 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1783/2019 破產呈請 Defendant Leung Hing Keung Alexander

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Comapny Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Comapny Ltd.(formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 15-May-2019

178 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1784/2019 破產呈請

Defendant Lee Ka Wing

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Comapny Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Comapny Ltd.(formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 15-May-2019

179 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1785/2019 破產呈請

Defendant Fok Sai Ho

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Comapny Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Comapny Ltd.(formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 15-May-2019

180 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1786/2019 破產呈請

Defendant Lee Sik Kin Denny Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Comapny Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Comapny Ltd.(formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 15-May-2019

181 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 1787/2019 破產呈請

Defendant Hui Mei Yin Helen Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Comapny Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Comapny Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 15-May-2019

182 Court High Court 高等法院

Action No. HCB2135/2019
Defendant YIM MING WAI

FLAT 13D BEGONIA MANSION TAI KOO SHING HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 11-Apr-2019

183 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1783/2019

Defendant LEUNG HING KEUNG ALEXANDER

FLAT 23 26/F CHOI WAH HOUSE CHOI YUEN ESTATE SHEUNG

SHUI NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 27-Mar-2019

184 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1784/2019
Defendant LEE KA WING

FLAT 1305 YIU MING HOUSE YIU TUNG ESTATE SHAU KEI WAN

HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 27-Mar-2019

185 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1785/2019 Defendant FOK SAI HO

1/F NO.263 LAI CHI KOK ROAD SHAM SHUI PO KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 27-Mar-2019

186 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1786/2019

Defendant LEE SIK KIN DENNY

FLAT D 10/F TOWER 2 YOHO MIDTOWN NO.9 YUEN LONG STREET

YUEN LONG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 27-Mar-2019

187 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1787/2019

Defendant HUI MEI YIN HELEN

FLAT LA 66/F TOWER 5 THE CAPITOL OF LOHAS PARK TSEUNG

KWAN O NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 27-Mar-2019

188 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 175/2019 破產呈請 Defendant Luk Ching Han Mandy Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 20-Mar-2019

189 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 175/2019 破產呈請 Defendant Luk Ching Han Mandy Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 06-Mar-2019

190 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ932/2019
Defendant Shing Pui Keung

Flat 2, 2/F Blk 15A HK Gdn 100 Castle Peak Rd Tsing Lung Tau NT c/o FTLife Insurance Company Limited, Suite 904, 9/F World Finance Ctr

South Twr Harbour City KLN

Pursuant to the Consent Order dated 31/01/2019 case HCA 859/2018

transferred to the District Court

Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

CHUBB Bldg 17 Woodbourne Ave Hamilton HM08 Bermuda

33/F Chubb Twr Windsor Hse 311 Gloucester Rd Causeway Bay HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 2,080,070.83 Reason DEBT / 債項 Filing Date 25-Feb-2019

191 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 7351/2018 破產呈請

Defendant Wei Xiao rong

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd. (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd.)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 13-Feb-2019

192 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 1975/2018 民事訴訟

Defendant So Sheung Hin Ben

Solicitor (D) Cheung & Yip

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

Ace Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited (formerly known as Ace Life

Insurance Company Limited)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Case management summons / 案件管理傳票

Filing Date 24-Jan-2019

193 Court High Court 高等法院

Action No. HCB175/2019

Defendant Luk Ching Han Mandy

Flat 2711 27/F Lok Moon House Tsz Lok Estate Tsz Wan Shan Kln

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Ace Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as Ace Life

Insurance Company Ltd)

Chubb Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 10-Jan-2019

194 Court High Court 高等法院

Action No. HCA 859/2018 民事訴訟

Defendant Shing Pui Keung Solicitor (D) Kam & Fan

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Summons (For time) / 傳票(寬延期限)

Filing Date 04-Jan-2019

195 Court High Court 高等法院

Action No. HCB7351/2018
Defendant WEI XIAORONG

FLAT B 5/F BLOCK 7 UPTOWN 600 CASTLE PEAK ROAD HUNG

SHUI KIU YUEN LONG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

HUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 19-Dec-2018

196 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 5329/2018 破產呈請

Defendant Wong Yuet Sheung Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 12-Dec-2018

197 Court District Court 區域法院

Action No. DCCJ5359/2018 Defendant LI CHUN MAN

Flat B1401 14/F Cheung Chi House Cheung Wah Estate Fanling NT

Solicitor (D) In Person

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

NEW YORK LIFE INSURANCE WORLDWIDE LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known NEW YORK LIFE

INSURANCE WORLDWIDE LTD

CHUBB Building 17 Woodbourne Avenue Hamilton HM 08 Bermuda 33/F Chubb Tower Windsor House No.311 Gloucester Rd Causeway Bay

HK

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 204,647.54 Reason Debt / 債項 Filing Date 26-Nov-2018

198 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 5329/2018 破產呈請

Defendant Wong Yuet Sheung Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 14-Nov-2018

199 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 5330/2018 破產呈請

Defendant Mok Chun Kiu Nick Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 14-Nov-2018

200 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 5331/2018 破產呈請

Defendant Wong Escther

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 14-Nov-2018

201 Court High Court 高等法院

Action No. HCB 5336/2018 破產呈請

Defendant Chan Wai Tong Solicitor (D) CW Lawyers

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd (formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd)

Solicitor (P) Kennedys

Amount Not Stated / 沒有提供

Reason Bankruptcy Petition / 破產呈請

Filing Date 14-Nov-2018

202 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037378/18

Defendant Yuen Yuk Lun Williams Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供 Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 05-Oct-2018

203 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037380/18
Defendant Lee Kin Fung

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 05-Oct-2018

204 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037381/18
Defendant Yip Yuen Man Cat
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 05-Oct-2018

205 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037382/18

Defendant Lee Chee Kuen Carol Macrady

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 05-Oct-2018

206 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5336/2018

Defendant CHAN WAI TONG

FLAT 2711 LOK MOON HOUSE TSZ LOK ESTATE TSZ WAN SHAN

KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 17-Sep-2018

207 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5329/2018

Defendant WONG YUET SHEUNG

FLAT 8 11/F YUE HONG HOUSE HONG TIN COURT NO.47 KAI TIN

ROAD LAM TIN KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 14-Sep-2018

208 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5330/2018

Defendant MOK CHUN KIU NICK

FLAT 09 13/F TIN LONG HOUSE TIN PING ESTATE SHEUNG SHUI

NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 14-Sep-2018

209 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5331/2018
Defendant WONG ESCTHER

FLAT 419 4/F WUI SUM HOUSE TUNG WUI ESTATE WONG TAI SIN

KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 14-Sep-2018

210 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032546/18

Defendant Nip Chung King Vincent Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 03-Sep-2018

211 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032547/18
Defendant Fung Yu Hong

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 03-Sep-2018

212 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032550/18 Defendant Sze Ka Chun

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 03-Sep-2018

213 Court High Court 高等法院

Action No. HCA1975/2018 Defendant So Sheung Hin Ben Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Limited

Ace Life Insurance Company Limited

Chubb Life Insurance Company Limited formerly known as Ace Life

Insurance Company Limited

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 2,329,214.77

Reason Debt

Filing Date 22-Aug-2018

214 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC018072/18
Defendant Chan Ming Yuk
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 07-Aug-2018

215 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC018074/18
Defendant Lo Pui Kuen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-Aug-2018

216 Court High Court 高等法院

Action No. HCB4274/2018

Defendant TANG MAN CHUEN

ROOM 1330 SUN YEE HOUSE SUN CHUI ESTATE SHATIN NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 27-Jul-2018

217 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025076/18

Defendant Chan Wai

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Jul-2018

218 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025078/18
Defendant Cheung Kang Chiu
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Jul-2018

219 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025079/18
Defendant Lo Cheuk Ming
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Jul-2018

220 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC025080/18 Defendant Wong Ka Nang

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Jul-2018

221 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC013254/18
Defendant Wu Jin han

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Jun-2018

222 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC018070/18
Defendant Lam Sui Hing Johnny
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 11-Jun-2018

223 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC018072/18
Defendant Chan Ming Yuk

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 11-Jun-2018

224 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC018074/18
Defendant Lo Pui Kuen

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 11-Jun-2018

225 Court High Court 高等法院

Action No. HCB2999/2018
Defendant LUE CHIU FUNG

FLAT 1102 11/F HONG CHING HOUSE KAI CHING ESTATE

KOWLOON CITY KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 28-May-2018

226 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC013252/18 Defendant Sung Yuk Lan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-May-2018

227 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC013253/18
Defendant Chong Koon Kuen
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-May-2018

228 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC013254/18
Defendant Wu Jin han

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-May-2018

229 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC013255/18
Defendant Li Chi Lun

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-May-2018

230 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC013256/18
Defendant Stone Cory Don

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-May-2018

231 Court High Court 高等法院

Action No. HCA859/2018
Defendant Shing Pui Keung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

ACE Life Insurance Company Ltd

Chubb Life Insurance Company Ltd formerly known as ACE Life

Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Kennedys

Amount HKD 2,080,070.83

Reason Debt

Filing Date 18-Apr-2018

232 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC008676/18
Defendant Ip Chi Wai

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Mar-2018

233 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC008677/18

Defendant Chan Wai Leung Danny Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Mar-2018

234 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC008678/18

Defendant Ng Alan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Mar-2018

235 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC008679/18
Defendant Chan Yee Ling

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Mar-2018

236 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC008680/18 Defendant Kan Wai Lim

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Mar-2018

237 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003256/18
Defendant Cheng Kam Kwan
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Feb-2018

238 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003257/18
Defendant Yan Sin Yi

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Feb-2018

239 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003258/18
Defendant Cheng Choi Wa

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Feb-2018

240 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003259/18

Defendant Cheng Chak Cheung Jack Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Feb-2018

241 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC003260/18
Defendant Lau Chun Yin

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Feb-2018

242 Court High Court 高等法院

Action No. HCB557/2018

Defendant LAU CHEUK YING

FLAT B 3/F BLOCK 10 CHARMING GARDEN NO.8 HOI TING ROAD

TAI KOK TSUI KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 29-Jan-2018

243 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC047448/17

Defendant Chan Chuen Yin Jonathan Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 08-Jan-2018

244 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC044314/17
Defendant Chan Huen Man

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 05-Jan-2018

245 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC044312/17
Defendant Mak Wai Keung
Schlicher (D)

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 05-Dec-2017

246 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC044314/17 Defendant Chan Huen Man

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項 Filing Date 05-Dec-2017

247 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC043063/17 Defendant Tsun Kar Kit Chris Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Nov-2017

248 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC043064/17 Defendant Yuen Chiu Ching Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Nov-2017

249 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC043065/17 Defendant Chung Man Kit

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Nov-2017

250 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC043066/17
Defendant Ho Lok Yee

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 29-Nov-2017

251 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037140/17 Defendant Maki No Yuu Suke Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Nov-2017

252 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC041000/17 Defendant Cheng Pik Yi

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 13-Nov-2017

253 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032252/17 Defendant Hui Ka Wai

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 09-Nov-2017

254 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032255/17 Defendant Fok Pik Yan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 09-Nov-2017

255 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028380/17 Defendant Cheung Ka Yan

張家欣

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 02-Nov-2017

256 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC037140/17 Defendant Maki No Yuu Suke Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Oct-2017

257 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032261/17 Defendant Chow Lap Yan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Oct-2017

258 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028380/17 Defendant Cheung Ka Yan

張家欣

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Sep-2017

259 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028392/17 Defendant Chan Yu Tak

陳宇德

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 20-Sep-2017

260 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032250/17 Defendant Wong Chi Kin

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

261 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032251/17 Defendant Tsui David

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

262 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032252/17 Defendant Hui Ka Wai

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

263 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032253/17 Defendant Ngai Mat Kong

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

264 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032254/17 Defendant Chan Wan Wong Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項 Filing Date 15-Sep-2017

265 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032255/17 Defendant Fok Pik Yan

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

266 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032259/17
Defendant Tong Man Sheung
Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

267 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032260/17 Defendant Chan Shou Ling Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

268 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC032261/17 Defendant Chow Lap Yan Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

and previously known as

New York Life Insurance Worldwide Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Sep-2017

269 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5423/2017

Defendant SO SHEUNG HIN BEN

13 SECTION C 6TH STREET FAIRVIEW PARK YUEN LONG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 06-Sep-2017

270 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5323/2017 Defendant LEE KING MO

FLAT 507 5/F KAM CHUN HOUSE TUNG CHUN COURT SHAU KEI

WAN HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 31-Aug-2017

271 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028380/17 Defendant Cheung Ka Yan

張家欣

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Not Stated / 沒有提供 Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Miscellaneous / 雜項 Reason

Filing Date 17-Aug-2017

272 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028381/17 Defendant Chak Siu Kei Parsu

翟兆基

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff **CHUBB Life Insurance Company Ltd**

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Not Stated / 沒有提供 Amount Miscellaneous / 雜項 Reason

17-Aug-2017 Filing Date

273 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028382/17 Defendant Wong Chin Cheung

王展翔

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff **CHUBB Life Insurance Company Ltd**

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Not Stated / 沒有提供 Amount Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Aug-2017

274 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028383/17

Defendant Chiu Ho 趙浩

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff **CHUBB Life Insurance Company Ltd**

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Aug-2017 **275** Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028390/17 Defendant Mak Ka Ho

麥家豪

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Aug-2017

276 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028391/17
Defendant Lun Yin Kiu Grace

倫燕嬌

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Aug-2017

277 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028392/17
Defendant Chan Yu Tak

陳宇德

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Aug-2017

278 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC028393/17 Defendant Keung Yu Ho Philip Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 17-Aug-2017

279 Court High Court 高等法院

Action No. HCB4862/2017

Defendant KWONG SAU MEI ANN

FLAT F 26/F BLK 4 LOK HIN TERRACE 350 CHAI WAN ROAD CHAI

WAN HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

33/F CHUBB TOWER WINDSOR HOUSE 311 GLOUCESTER ROAD

CAUSEWAY BAY HK

Solicitor (P) KEITH LAM LAU & CHAN

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 09-Aug-2017

280 Court High Court 高等法院

Action No. HCB4848/2017
Defendant LEUNG KING YU

FLAT 803 8/F WEST TERRACE SAI WAN ESTATE KENNEDY TOWN

HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 08-Aug-2017

281 Court High Court 高等法院

Action No. HCB4849/2017 Defendant HO YEE MAN

FLAT SB 56/F TOWER 3 FESTIVAL CITY PHASE 3 1 MEI TIN ROAD

TAI WAI NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 08-Aug-2017

282 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014638/17 Defendant To Wai Yu

杜慧瑜

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 04-Aug-2017

283 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014640/17 Defendant Leung Yan Kuen

梁欣娟

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 04-Aug-2017

284 Court High Court 高等法院

Action No. HCB4143/2017

Defendant LEUNG PUI SZE IDY

RM 1125 MEI FUNG HOUSE MEI LAM ESTATE TAI WAI NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 07-Jul-2017

285 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014636/17

Defendant Wang Di

王廸

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Jun-2017

286 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014638/17 Defendant To Wai Yu

杜慧瑜

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB Life Insurance Company Ltd

formerly known as

ACE Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 19-Jun-2017

287 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014635/17
Defendant Leung Raquel Kit Wa

梁潔華

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

安達人壽保險有限公司

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 22-May-2017

288 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014636/17

Defendant Wang Di

王廸

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

安達人壽保險有限公司

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 22-May-2017

289 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014637/17 Defendant Szeto Chun Wai

司徒振威

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

安達人壽保險有限公司

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供
Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 22-May-2017

290 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014638/17
Defendant To Wai Yu

杜慧瑜

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

安達人壽保險有限公司

Solicitor (P)Not Stated / 沒有提供AmountNot Stated / 沒有提供ReasonMiscellaneous / 雜項

Filing Date 22-May-2017

291 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014640/17 Defendant Leung Yan Kuen

梁欣娟

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

安達人壽保險有限公司

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 22-May-2017

292 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC014641/17 Defendant Lau Hee Man

劉希雯

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

安達人壽保險有限公司

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供
Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 22-May-2017

293 Court High Court 高等法院

Action No. HCB2904/2017
Defendant LAM MUI SANG

FLAT D 8/F 242 LOCKHART ROAD WANCHAI HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

33/F CHUBB TOWEIR WINDSOR HOUSE 311 GLOUCESTER ROAD

CAUSEWAY BAY HK

Solicitor (P) KEITH LAM LAU & CHAN

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 15-May-2017

294 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1012/2017

Defendant SUNG WAI YIP ALEXANDER

FLAT 12/F YUN KAI BUILDING 466-472 NATHAN ROAD YAU MA

TEI KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Feb-2017

295 Court High Court 高等法院

Action No. HCB1013/2017
Defendant SHE KA KUI

FLAT B 2/F BLK 9 LYNWOOD COURT KINGSWOOD VILLAS TIN

SHUI WAI NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 20-Feb-2017

296 Court High Court 高等法院

Action No. HCB686/2017

Defendant SHING PUI KEUNG

FLAT A2 2/F BLK 15 YALE VILLA HONG KONG GARDEN 100

CASTLE PEAK ROAD SHAM TSENG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 07-Feb-2017

297 Court High Court 高等法院

Action No. HCB687/2017 Defendant LI YUNG

FLAT 1501 15/F CHOI MUI HOUSE CHOI MING COURT TSEUNG

KWAN O NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 07-Feb-2017

298 Court High Court 高等法院

Action No. HCB688/2017

Defendant LAM WING SHUN

FLAT 312 3/F FU ON HOUSE TAI WO HAU KWAI CHUNG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 07-Feb-2017

299 Court High Court 高等法院

Action No. HCB689/2017

Defendant ABBAS DESMOND

FLAT 1016 10/F YIU HING HOUSE TIN YIU ESTATE TIN SHUI WAI

NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BUILDING 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 07-Feb-2017

300 Court High Court 高等法院

Action No. HCB238/2017

Defendant TSOI YAN WAH STELLA

FLAT C 19/F TOWER 3 GRAND VIEW GARDEN DIAMOND HILL

KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 12-Jan-2017

301 Court High Court 高等法院

Action No. HCB239/2017

Defendant HO HAY LING IVAN

1/F LOT 293D SHEUNG TSUEN SHEK TAU WAI PAT HEUNG YUEN

LONG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 12-Jan-2017

302 Court High Court 高等法院

Action No. HCB8837/2016
Defendant WONG WAI SAN

FLAT 6 13/F BLK D CHEONG YUN HSE CHEONG SHING CRT

FANLING NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 16-Dec-2016

303 Court High Court 高等法院

Action No. HCB7748/2016
Defendant TAM CHI FAI

6/F BLK D 4 KOK CHEUNG ST TAI KOK TSUI KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 02-Nov-2016

304 Court High Court 高等法院

Action No. HCB7749/2016 Defendant WAI KIT YUK

RM 533 SHEK TO HSE SHEK WAI KOK EST TSUEN WAN NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY LTD

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 02-Nov-2016

305 Court High Court 高等法院

Action No. HCB7528/2016 Defendant LI PAK YUEN

G/F 35B TAI MEI TUK TAI PO NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 24-Oct-2016

306 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC024800/16 Defendant Kong Hiu Yi

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 22-Sep-2016

307 Court High Court 高等法院

Action No. HCB6007/2016 Defendant LING SIU YUEN

9K KENNEDY RD MID LEVEL HK

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 18-Aug-2016

308 Court High Court 高等法院

Action No. HCB6009/2016
Defendant LEE FAT KEUNG

FLAT B 2/F BLK 9 LYNWOOD CRT KINGSWOOD VILLAS TIN SHUI

WAINT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供
Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 18-Aug-2016

309 Court Small Claims Tribunal 小額錢債審裁處

Action No. SCTC024800/16 Defendant Kong Hiu Yi

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff Chubb Life Insurance Company Ltd

Solicitor (P) Not Stated / 沒有提供 Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Miscellaneous / 雜項

Filing Date 15-Aug-2016

310 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5791/2016

Defendant YEUNG CHUNG TING

FLAT 216 2/F ON KWAN HSE SHUN ON EST KWUN TONG KLN

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 11-Aug-2016

311 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5321/2016
Defendant LEE JE HO JEHO

FLAT 116 1/F KWAI CHING HSE KWAI FONG EST KWAI CHUNG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 25-Jul-2016

312 Court High Court 高等法院

Action No. HCB5325/2016

Defendant TANG MO PIK YUK

G/F 59E TSENG LAN SHUE VILLAGE CLEAR WATER BAY RD SAI

KUNG NT

Solicitor (D) Not Stated / 沒有提供

Plaintiff CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD

ACE LIFE INSURANCE COMPANY

CHUBB LIFE INSURANCE COMPANY LTD formerly known as ACE

LIFE INSURANCE COMPANY

ACE BLDG 17 WOODBOURNE AVENUE HAMILTON HM 08

BERMUDA

Solicitor (P) KENNEDYS

Amount Not Stated / 沒有提供 Reason Bankruptcy Proceedings

Filing Date 25-Jul-2016